

《日语新起点》

课后解析

初级下册

第 01 课

- 1 (1) じゅうぶん③ 这样已经足够了。 (2) ことば③ 这个词，又有力，又有深意。
(3) めずらしい④ 真是稀客呢。 (4) ひま① 明天去电影院不？闲着也是……
(5) さそって① “要不要去吃咖喱？” (他／她) 邀请我。
- 2 (1) A 妹妹送了我这份礼物。 (2) C 实验进展顺利。太好了。
(3) B “さくら”这个词，汉字怎么写？
- 3 (1) 女：先月行った、あの天ぷらがとてもおいしいお店は、何というお店ですか。
咱上个月去的那家天妇罗特别好吃的店，叫什么来着？

男：「星野屋」？

(叫做) “星野屋”？

女：いいえ、「星野屋」よりもおいしいお店。

不，比“星野屋”还要更好吃的那家店。

男：「天ぷら 田中」？

“天妇罗 田中”？

女：あっ、そうです！「天ぷら 田中」です。今夜一緒に行きませんか。

啊，对！就是“天妇罗 田中”。今晚不一起去吗？

男：いいですね！行きましょう！

好呀！走吧！

二人は今夜、どこで食べますか。两个人今晚在哪里吃饭？

A 上周去过的店 B 上个月没去的那家店

C 星野屋

D 天妇罗 田中

(2) 男：何を読んでるの？

你在读什么？

女：「初恋」という小説だよ。吉本ばななが書いた小説。

在读《初恋》这篇小说。吉本芭娜娜写的小说。

男：吉本ばなな、知ってる。高校の時、「キッチン」を読んだことがある。でも、

「初恋」は読んだことがないな。面白い？

吉本芭娜娜，我知道／听说过。高中时读过她的《厨房》。但是，《初恋》没读过。

有趣吗？

女：結構面白いよ。

挺有趣的哦。

男：貸してくれる？

能借给我吗？

女：いいよ。来週ね。

可以呀，下周啊。

男の人は、吉本ばななどの作品を読んだことがありますか。

男人读过吉本芭娜娜的哪篇作品？

A 《初恋》 B 《厨房》 C 《高中》 D 《下周》

(3) 女：このアパートは、ペットを飼うことができますか。

这个公寓，能养宠物吗？

男：どんなペットですか。犬は飼うことができませんが、猫は大丈夫です。

什么样的宠物呢？狗不能养，猫可以。

女：鳥です。声が小さくて、うるさくない鳥。

是鸟。是声音很小、不吵闹的鸟。

男：鳥や魚、亀、兎なら、飼うことができます。

如果是鸟呀、鱼呀、乌龟呀、兔子的话，可以养。

女：あー、よかった。分かりました。ありがとうございました。

啊，太好了。知道了。谢谢您。

このアパートでは、何を飼ってはいけませんか。这个公寓，不能养什么？

A 狗 B 鸟 C 鱼 D 乌龟

④ 【例】 A：我想要寄信…… B：邮局可以寄哦。

1 (1) ひとりぐらし④ 我要享受独居生活。 (2) ゆめ② 拥有大大的梦想。

(3) あるき 请不要一边走，一边抽烟。

(4) はいて① 现在穿着的鞋，非常可爱呀。

(5) せいかつ① 从明天起，新的留学生活开始了。

2 (1) C 请把字大大地写在黑板上。 (2) A 她长着一双漂亮的眼睛。

(3) B 妈妈一直微微笑着。

3 (1) 女：テレビ見ながら、宿題しないで！

别一边看电视，一边做作业了！

男：宿題終わってるよ。

作业做完了哦。

女：数学の宿題はもう終わったけど、英語の宿題、まだじゃない？

数学作业是做完了，但英语作业还没吧？

男：うん。

嗯。

女：早くして！ テレビは、宿題終わってから。

赶紧做！ 电视，做完作业再看。

男：はーい。

好……

男の人はこれからまず何をしますか。男人接下来首先要做什么？

A 看电视 B 打开电视 C 做数学作业 D 做英语作业

(2) 女：最近は歌とダンスの練習、大変です。毎日練習しています。

最近练唱歌练跳舞，很辛苦。每天都在练习。

男：大変ですね。

真不容易啊。

女：はい。歌は簡単ですが、今回はダンスしながら、歌を歌わなければなりません。

だから、たくさん練習しなくてはいけません。今日も授業が終った後、練習に行きます。

是的。歌简单，但是这次必须一边跳舞，一边唱歌。所以，得练很多场。今天也是下课后要去练。

男：学校で練習するんですか。

在学校练吗？

女：はい。これから先生のところに行って、今夜使う音楽室を予約しに行きます。

是的，现在我要去老师那儿，预约今晚要用的音乐教室。

女人现在要做什么？

A 唱歌 B 跳舞 C 一边唱歌一边跳舞 D 预约音乐教室

(3) 男：この歌手、すごく人気だよね。イケメンだから……かな？

这个歌手，好受欢迎啊。因为他……是帅哥……吧？

女：私のお母さんは「この人、イケメン！」って言ってた。私は、顔はそんなにかっこよくないと思うけど、ギターはうまいから、結構好きだよ。

我妈说：“这个人，好帅！” 我觉得吧，脸虽然不是那么帅，但吉他弹得好，我还挺喜欢的。

男：へえ、ギターができる男の子が好きなんだ……

哦……你喜欢会弹吉他的男孩子呀。

女：好きだよ。中学校の時、隣のクラスの男の子、ギターができたから、大好きだった。曲を作ることもできたり……

喜欢哦。上初中那会儿，隔壁班一个男孩子会弹吉他，我可喜欢了。他还会作曲……

男：で^{*}、告白したの？

那，表白了吗？

女：いや、あの子、彼女がいたから、私は告白しなかった。

不，他有女朋友，所以我没表白。

女人是、どうして那个歌手が好きですか。女人为什么喜欢那位歌手？

A 因为是帅哥 B 因为吉他弹得好 C 因为会作曲 D 因为没有女朋友

* “で”是连词，意同“それで”，是随意的口语表达，意为“那么”。

4 【例】A：不看电影吗？ B：好呀。一边喝红酒，一边看吧。

1 (1) ばか 我真的太笨了。 (2) す 时间过得真快。

(3) ほめて① 有人夸我，我很高兴。 (4) しんじて① 请相信我。

(5) けが② 难道，你受伤了？

2 (1) D 我告诉了福山去百货商店的路怎么走。 (2) A 收集了关于这所学校的信息。

(3) C 这附近的房子太贵了，买不起。

3 (1) さっき、光君がお金がないって言ってたから、100 元貸してあげた。

刚才，光君说他没有钱了，所以我借了他 100 元。

A 光君、本当にお金持ちだね。 光君，真的是好有钱呢。

B 私も本を貸してあげたよ。 我也借给他书了哦。

C 優しいね。俺なら、貸さないけどな。你人真好。要是我，我就不借给他。

光 (ひかる①) [专] 光

(2) 作文の宿題、いい点数を取りましたね。何について書きましたか。

作文作业，你取得了很好的分数。写了什么呀？

A 日本の電車について書きました。 写了日本的电车。

B 好きな仕事について何も考えていませんでした。 关于喜欢的工作，我没思考过。

C これについては何も知りませんでした。 关于这个，我什么也不知道。

(3) このワンピース、どう思いますか。

你觉得这条连衣裙怎么样？

A このミニスカート、いいですね。

这条迷你裙，很好呀。

B 純麗だけど、長すぎませんか。

漂亮，但会不会太长了？

C 靴、貸してあげませんよ。

鞋子，我不借给你哦。

4 【例】A：因为对身体不好，所以请不要过度饮酒。

B：知道了。我不喝了。

- 1 (1) おもいだして④ 请你回想起去年的约定。 (2) だしかた① 你知道怎么扔垃圾吗?
 (3) つきあって③ 没想到她会和我交往。 (4) にあう② 这是适合妈妈的颜色吧。
 (5) うわさ① 不要相信流言比较好。
- 2 (1) D 雨什么时候会停呢?
 (2) C 这个麻婆豆腐我觉得不辣。に [助] 表示对象。“对……；对于……”
 (3) B 我想知道这个电子词典的用法……
- 3 (1) 男: あゆみちゃん、薬の時間だ。

亚由美，吃药的时间到啦。

女: 嫌だ。薬苦いから、飲みたくない。ミルク飲みたい。

不要嘛。药很苦，不想吃。我想喝牛奶。

男: 病気になった人は、薬を飲むんだよ。あゆみちゃん、早くよくなりたいだろう？

生病的人是要吃药的哦。亚由美，你也想早点好，对吧？

女: うん、よくなりたい。

嗯，想变好。

男: 早くお友達と遊びたいだろう？

想早点和朋友们一起玩，对吧？

女: 遊びたい……けど、苦すぎるよ。

想玩。……但是，太苦了嘛。

男: 苦いだろうけど、ちゃんと飲んで、早く元気になってね。

虽然是苦的吧，但也要好好吃药，早点治好呢。

女人はどうして薬を飲みたくないのですか。女人为什么不想吃药？

A 因为想喝牛奶 B 因为没病 C 因为不想和朋友玩 D 因为太苦了

- (2) 女: パパ、これ、欲しい。買ってくれる？

爸爸，我想要这个。给我买吧！

男: 兎の人形？また？おうちにはもう、ピンクの兎があるだろう？

小兔娃娃？又要买？家里已经有粉红色的小兔娃娃了吧？

女: あれは小さい兎で、これは大きい兎。サイズが違うの。色も違う。これは白い兎だよ。白いのが欲しいなあ。私、そろそろ誕生日でしょう？誕生日プレゼントに、これがいいなって思って……

那个是小小的兔兔，这个是大大的兔子，尺寸不一样呢。颜色也不一样。这个是白色的兔子哦。我想要白色的。我的生日快到了吧？生日礼物，我想要这个……

男: はいはい*、分かったよ。買ってあげるよ。

好的好的，知道了。给你买。

女：やったー！パパ大好き！

太好了！最喜欢爸爸了！

男の人は娘さんにどんな兎を買ってあげますか。

男人将为女儿购买怎样的兔子呢？

A 粉色的小兔子 B 粉色的大兔子 C 小白兔子 D 大白兔子

* “はいはい①”是“はい”重复两遍的说法，用于随口应答时。也可以用于内心怀有不满地不耐烦地给出承诺时。

(3) 男：外、寒かったでしょう？

外面很冷吧？

女：ええ、とても寒かったです。風は強かったし、雨も少し降っているし。でも、
私、厚いコートを着ているから、大丈夫です。

嗯，很冷。风又大，还下着一点雨。但是，我穿着厚厚的大衣，所以没事。

男：ああ、それはよかったです。天気予報（で）は、「今日は一日中曇りでしょう」
と言っていましたが。

啊，那就此。天气预报说的是：“今天一整天大概都是阴天吧。”

女：まあ、今朝出かける時は、晴れでしたけど……午後こんな天気になるとは思
いませんでした。コンビニで傘を買いました。

嘛，今天早上出门时是晴天……没想到下午变成这样的天气。在便利店买了伞。
午後の天気はどうですか。下午的天气怎么样？

A 热 B 刮风，下小雨 C 阴天，下雪 D 晴天

4 【例】A：明天大概会下雨，所以不要忘记带伞。

B：别担心，（因为）我已经不是小孩子了。

1 (1) ものがたり③ 我期待着听故事。 (2) むすこ⑩ 我不知道儿子加入了足球队。

(3) わかれて② 我觉得，分手分得挺好的。

(4) かしゅ① 我的梦想是当歌手。

(5) さびし 露出了看上去很寂寞的表情。

2 (1) B 爱好做饭。 (2) C 她看起来很愉快地跳着舞。 (3) C 感到春在临近。

3 (1) この帽子、大きすぎませんか。 这顶帽子，不会太大了吗？

A そうですね。ちょっと小さいですね。 是的呢，有点小呢。

B ちょうどいいですね。 刚刚好呢。

C うーん、もうちょっと小さいのがいいんじゃないですか。

还是……更小一点的好？

- (2) 合格してよかったです。
A それは残念だね。
B ありがとう。
C 心配しないで。きっと合格できるよ。
- (你) 合格了，太好了呢。
那可太遗憾了呢。
谢谢。
别担心。肯定能合格。
- (3) 私の夢はお医者さんになることです。
A 将来、立派なお医者さんになってください。
B お医者さんになってよかったです。
C 夢ですよ。起きてください。
- 我的梦想是当医生。
希望你将来能成为出色的医生。
你当上医生了，太好了呢。
这是在做梦哦。请起床。
- 4 【例】A: 晚上你会读读书什么的吗?
B: 嗯。其实，一边听音乐一边读书，就是我的乐趣。

《日语新起点》初级下册

第 06 课

- 1 (1) あいさつ① 我每天早晨出家门的时候，都跟邻居的老爷爷打招呼。
(2) ようい① 这份资料准备多少份左右?
(3) おなじ① かわって① 我的心情／心意和以前一样。没变。
(4) しんしつ① 客厅不如寝室大。 (5) つぶす① 周末经常在公园打发时间。
- 2 (1) D 用词典查了这个单词。 (2) A 焦躁地等了 50 分钟左右。
(3) B 确实，可能不如肉那么好吃，但蔬菜也要好好吃哦。
- 3 (1) 最近は大学で人気な食べ物について、色々調べました。SM 大学で、「どんな食べ物が好きですか」と、たくさんの学生に聞きました。蕎麦が好きな人は、カレーやお寿司が好きな人より多いです。私も蕎麦が大好きです。でも、蕎麦はラーメンほど人気ではありません。
最近我在大学里多方调查了受欢迎的食物。在 SM 大学问了很多的学生：“你喜欢什么样的食物呢？”喜欢荞麦面的人，比喜欢咖喱呀寿司什么的人要更多。我也很喜欢荞麦面。但是，荞麦面不如拉面有人气。
SM 大学で、一番人気な料理は何ですか。SM 大学里，最受欢迎的食物是什么?
A 蕎麦面 B 咖喱 C 寿司 D 拉面

- (2) 女: ねえねえ、見て。この帽子はどう？
嘿，你看看，这顶帽子怎么样？
男: かわいいね。どこで買ったの？
可爱。在哪儿买的？
女: 駅前のスーパーで買った。
在车站附近的超市买的。

女：駅前のスーパーで買った。

在车站附近的超市买的。

男：へえ、スーパーでもこんなかわいい帽子を売ってるのか。いくら？

咦，超市也卖这么可爱的帽子吗？多少钱？

女：1万円ぐらいだったよ。

1万日元左右。

男：え、1万円？デパートのより高いじゃん！

咦，一万日元？比百货商店的（帽子）还贵，不是吗？

女：デパートの帽子売り場や伊藤さんがよく行くあの帽子屋さんにも行ったよ。

たくさん見たけど、この帽子にしたんだ。

百货商店的帽子柜台呀伊藤常去的那家帽子铺，我也去了啊。看了好多，选了这顶。

女人的帽子是，どこで買いましたか。女人的帽子在哪里买的？

A 车站附近的超市 B 百货商店 C 车站 D 伊藤经常去的那家帽子铺

(3) 男：田中さん、卒業後は、日本で就職しますか。

田中，毕业后，你要在日本工作吗？

女：いや、私は日本を出て、中国に行きたいと思っています。

不，我想要走出日本，去中国。

男：僕もです！僕は北京に行きます。田中さんは？

我也是！我要去北京。田中你呢？

女：私は上海に行くかな。上海に古い友達がいて、必ず会いに行くって約束しているんです。

我可能去上海吧。上海有老朋友，说好了我一定会去见他。

男：なるほど。まあ、北京と上海、近いし、飛行機ですぐ着きますから。会うのは簡単ですね。ぜひ会いましょう。

原来如此。嘛，北京和上海很近，坐飞机的话很快就到了。见面简单。咱们也一定要见面哦。

男人是，卒業後、どこに行きますか。男人毕业后要去哪里？

A 和女人去同一个学校 B 和女人去不同的城市

C 和女人去同一个公司 D 和女人去不同的国家

4 【例】A：这个西瓜比足球大吗？

B：不。不如足球大哦。

- 1 (1) すいぎょうざ③ 我今晚想吃水饺。 (2) ひさし 久违地给妹妹打个电话吧。
 (3) ゆずり 开车的时候，让我们给行人让路。
 (4) しめきり① 毕业论文的截止日期还有 15 天。时间很紧。
 (5) みらい① 一起向未来前进吧。
- 2 (1) D 我很喜欢山田老师。是我尊敬的人。 (2) B 我今年也想要参加马拉松大赛。
 (3) A 樱花音乐教室正在招生。
- 3 (1) 男: あのう……中国語を勉強しようと思っているんだけど。

那个……我想要学中文……

女: あっ、私、いい先生知ってる。紹介しようか。

啊，我认识不错的老师。介绍给你？

男: いや、お金がないから、まずは本を買って、自分で勉強しようかな。

哎呀，我没钱。所以想先买本书，自己学学呢。

女: 辞書はもう買った？

词典已经买了吗？

男: うん、買った買った。厚くて難しくて、なかなか……

嗯，买了买了。又厚又难，没那么容易（读下去呢）……

女: じゃあ、『中文新起点』を買うのはどう^{*}？面白い教科書だよ。

那，买《中文新起点》怎么样？是一本有趣的教科书哦。

男: ええ？『日语新起点』は聞いたことあるけど、中国語のもあるんだ……

诶？《日语新起点》我听说过，汉语的也有啊……

女: うんうん、あるよ。2000円ぐらいだったかな。なかなか安いと思うけど、どう？

嗯嗯，有哦。2000 日元左右。我觉得挺便宜的。怎么样？

男: じゃ、それにする。今すぐネットで注文しようっと^{*}。

那，就这么办。我现在马上上网下单。

男の人は、今すぐ何を買いますか。男人现在马上要买什么？(C)

* 动词基本形+のはどう（ですか）？【建议】做某事，你觉得怎么样？

* 自言自语表达此时此刻的意志时，意志形直接结句即可。有时可以看到加了“っと”的小尾巴，对意思没有任何影响。

* “～料”，表示某种费用：……费。

(2) 女: あのう、リビングの壁に、写真か、絵を掛けようと思っているんだけど、どう思う？

那个，我想在客厅的墙上挂照片或者画，你觉得呢？

男: どれどれ？結婚の写真がいいじゃない？

我瞧瞧……挂结婚照不就好了？

女：うーん。結婚の写真は寝室に掛けたいな。寝室の方がいいと思わない？

嗯……结婚照想挂在寝室啊。寝室更好，不觉得吗？

男：じゃ、牡丹の絵はどう？

那，牡丹的画，怎么样？

女：お花は書斎の雰囲気に合うね。書斎に掛けよう。

花符合书房的气氛，挂书房吧。

女の人はどう掛けようと思っていますか。女人想要怎么挂？（C）

(3) 女：今日、すっごい^{*}美味しい朝ご飯食べたんだよ、私！

今天吃了超级好吃的早饭哦！我！

男：何食べたの？

吃了什么呀？

女：クロワッサンとミルク。

牛角包和牛奶。

男：え、何？（笑）^{*}クロワッサン？！そんなに美味しかったの？

唉，什么？（笑）牛角包？！那么好吃的吗？

女：美味しかったよ！駅前に新しくできたパン屋さん。あそこのクロワッサンなんだけど、すっごく美味しかった。

好吃的啊！车站附近新开了一家面包店。那里的牛角包啊，我跟你说，真的太好吃了。

男：そっか^{*}。じゃ、後で私も買いに行こうかな。晩ご飯に。

这样啊……那，我待会儿也去买。当晚饭。

女：今日はもうだめかも。売り切れだと思う。明日早く行ったほうがいいよ。

今天可能不行了。我觉得已经卖完了。明天早点去比较好哦。

男：じゃあ、晩ご飯はオムライスとコーラにするか～

那……今晚我吃蛋包饭和可乐吧。

女の人は朝ご飯に何を食べましたか。女人早饭吃了什么？（A）

* “す（っ）ごい” 的副词形式一般要使用“す（っ）ごく”，但在口语中，有时也可以看到它直接作为副词使用。作为特殊情况记起来即可。

* “（笑）” 表示说话人在这里笑了。对于日本人来说，早餐吃牛角包是很常见的，男子看到女子如此激动，有些吃惊因而笑了一下。

* “そっか。” 是“そうですか。↓” 的简体形，句尾的“～か”读降调。

4 【例】A：我想要帮忙打扫教室，一起来？

B：嗯嗯，我也刚好想着要帮忙。一起帮忙吧。

- 1 (1) はんたい① 我觉得妈妈大概会反对这门婚事。
 (2) おもいだして④ 我希望你再一次回想起那一天（的事）。
 (3) まかせて② 重要的工作委托给太郎了。～ている【持续体】表示结果状态。
 (4) かって① 这种药不要随意停。
 (5) なかも③ 我想要你成为我的伙伴。

- 2 (1) B 我喜欢淡一点的咖啡，所以请加更多热水。
 (2) C 这个问题挺难的。能告诉我答案吗？ (3) D 游戏的规则请他来制定吧。

- 3 (1) 男：西本さん、重そうな箱だけど、大丈夫ですか。手伝いましょうか。
 西本，箱子看起来好重呀，没问题吗？我帮你吧？

女：ありがとうございます。大丈夫です。大きい箱だけど、軽いんですよ。何が入っている
 と思いませんか*。

谢谢，没事的。虽然是大箱子，但是很轻哦。你觉得里面装着什么？

男：パソコン……でしょうか。

电脑……吗？

女：違います。

不对。

男：うーん、食べ物でしょうか。

嗯……食物吗？

女：違います。正解は服でした*。全部服だから軽いんです。あと*、家はすぐ
 そこ*ですから、一人で大丈夫です。

不对。正确答案是：衣服。全部是衣服，所以很轻。还有，家离得特别近，我
 一个人就行。

男：大きいから、一人で持つて帰るのは大変でしょう？私、車で來たので、家ま
 で送りましょうか。

因为很大，所以一个人搬还是不容易的吧？我开车来的，送你回家吧？

女：じゃあ、送つてもらおうかな。すみません。よろしくお願ひします。

那，就让你送一程吧。不好意思了，麻烦你了。

西本（にしもと）[专]西本

女人是、どうやって家に帰りますか。女人怎么回家呢？

A 让男人送回家 B 一个人走回家 C 两个人搬回家 D 把电脑放车上，回家

* “何が入っている？” “～と思いますか。” 两个疑问句合成一句话。

* 公布答案时，可以用“～です”，也可用“～でした”。过去时突出“已经发生了、确
 定了”。

* “後（あと）”，意为“……后，……之后，然后”，也可以用于口语中表示【补充】。

* “すぐ” 表示离得特别近，“そこ” 表示中距离的“那儿”，合起来表示非常近。

(2) 男: すみません。コピー機の使い方、教えてもらってもいいですか。字を大きくしたいんですが。

不好意思，能教我一下这个打印机怎么用吗？我想要把字调大。

女: はい、いいですよ。この青いボタンを押してください。

好的，可以的。请按一下这个蓝色的按钮。

男: あ、はい。それから、色をもう少し薄くしたいんですが。

啊，好的。然后，我还想把颜色弄得更淡一点。

女: じゃあ、白いボタンを押してください。濃くするときは、黒いボタンです。

那么，请按这个白色的按钮。想要颜色浓一点的时候，就是黑色按钮。

男: あ、分かりました。ありがとうございます。

啊，知道了。谢谢你。

男の人は白いボタンを押します。どうなりますか。男人按白色按钮。会有什么？

A 字变大 B 字变小 C 颜色变淡 D 颜色变浓

(3) 男: 先輩、すみません。相談に乗ってもらいたいことがあるんですが、今ちょっといいですか。

姐，不好意思，有事想要找您商量。现在稍微占用您一点时间可以吗？

女: 今からウェブ会議があるんだよね^{*}。4時半からはどう？

我现在开始有网络会议，4点半以后，怎么样？

男: ああ、すみません。5時から約束があって……4時頃って^{*}難しいですか。

啊，对不起。5点以后我有约……4点左右是不是有点难？

女: 4時ね。オッケー。

4点对吧。OK。

男: あ、明日の昼でも大丈夫です。

啊，明天午饭时间也可以的。

女: 明日はとても忙しいから、やっぱり今日にしよう。

明天特别忙，咱还是定今天吧。

男の人は、いつ先輩に相談しますか。男人什么时候跟前辈商量？

A 4点 B 4点半 C 5点 D 明天午饭时间

* “简体小句十んだよね” 可用于①向对方进行【确认】，寻求或表示【同意】，

②向对方【提供信息】作为【应答】。在本篇对话中是用法②。

* “って” 提示【话题】。在这句话中可以替换成“は[助]”。

4 【例】① 我借给铃木力量／我帮铃木。

② 田中借给我力量／田中帮我的忙。③ 我请田中帮忙。

④ 田中借给铃木力量／田中帮铃木的忙。⑤ 铃木请田中帮忙。

- 1 (1) あやまり 关于那件事，我想要道歉。
(2) かよって① 每天去公司都坐电车往返。
(3) あきらめる④ 我没打算放弃。 (4) ほんき① 你是认真说的吗?
(5) なおって② 这个伤，希望能完全恢复好。

- 2 (1) D 我不想伤家人的心。 (2) A 计划周五晚上看电影。
(3) A 我决定明年不就业了，考研。

- 3 (1) 男：週末、友達何人かとキャンプに行くつもりだよ。

周末，我打算和朋友几个去露营。

女：いいな。私も行きたいな。

真好。我也想去呢。

男：一緒に行こうよ。

一起去吧。

女：私、週末は塾だから、また今度誘って。

我周末要上补习班，下次再约我吧。

男：へえ、真理ちゃん、塾に通っているんだ……知らなかった。塾は必ず行かなくちゃいけないの？

唉，真理同学，你上补习班啊……我（原来）不知道。补习班是不得不去的吗？

女：休んでもいいけど、今週は大好きな先生が授業をするから……

可以请假，但本周是我特别喜欢的老师上课，所以……

真理（まり①）[专] 真理

女人是、周末、何をしますか。女人周末要做什么？

A 去露营 B 去补习班 C 邀请特别喜欢的老师 D 补习班请假

- (2) 女：これからは何をする予定ですか^{*}。 你接下来有什么计划?
男：学校で働くつもりですよ。 我打算在学校里工作。
女：それはいいですね。頑張ってください。 这不错呢。加油哦。
男：松本さんはどうしますか。 松本，你呢？
女：私は就職しないで、留学することにしました。我决定了，不就业，去留学。
男：おー、そうですか。それもいいですね。 哦，是嘛。这也不错呀。

松本（まつもと①）[专] 松本

女人是、これからどうしますか。女人接下来打算做什么？

A 在学校工作 B 留学 C 就业 D 还没定

* “何をするつもり（ですか）？（你打算做什么？）”

有可能被认为不礼貌，如非关系不错的平辈友人等，最好使用其他替代说法。

(3) 女：コーヒー、いれましょうか。 我来泡杯咖啡吧？

男：はい、お願ひします。 好的，麻烦你。

女：砂糖やミルクはどうしますか。 砂糖和奶，怎么办？

男：そうですね。砂糖は入れないで、ミルクを入れてください。

嗯，不要砂糖，加奶。

女：はい、分かりました。好的，知道了。

女人是、コーヒーに何を入れますか。女人要往咖啡里加什么？

A 砂糖 B 奶 C 砂糖和奶 D 什么也不加

4 【例】A：春假打算大家一起去富士山。高桥你也一起去吗？

B：对不起，我决定了不去富士山，回老家。

1 (1) B 田中一直鼓励我。 (2) A 我（们）想和SM商务（公司）长期合作。

(3) D 昨天的考试没有那么难。 (4) D 我妹妹爱好集邮。

(5) B 感到空气变稀薄。 (6) C 打算每年做一次体检。

(7) B 那个人果然没有听我的话。 (8) D 那个时代，女性工作还不是稀松平常的事。

(9) A 问了店员，但他没回答我。 (10) D 午饭定了吃蛋包饭。

(11) A 下下周的欢送会，我可能不去。 (12) B 这件毛衣尺寸刚好，非常合适。

(13) C 我告诉他小李当上公务员的事。 (14) B 肚子疼，（所以）去了医院。

(15) B 今天有重要的约会，所以不戴（框架）眼镜，戴了隐形眼镜。

(16) A “准备好了吗？”“还差一点。再给我一点时间。”

(17) D 马上就要毕业了。毕业后，我打算进学校当老师。

(18) C 我没想到高桥是那样的人。 (19) B 该事故的责任在于我。

(20) A 口试很难。比笔试还要难。

2 (1) 完整排序：C B D A 我决定了要保护妈妈。

(2) 完整排序：C B A D 一个健康的大大的女娃娃出生了。

(3) 完整排序：C D B A 我不擅长在泳池游泳。

(4) 完整排序：A D B C 我知道了，就算是大人也可以哭。

(5) 完整排序：C D B A 撒盐，吃西瓜。

* “かける”可以表示添加液体、粉末，意为“浇，灌，洒，倒”。

- 3 (1) 我决定不考试了，去工作。
(2) 寒假不想待在家里无所事事的，想去旅游。
(3) 我想着下个月要去报名料理教室 / 学做饭。
(4) 新干线不如飞机快，所以选了飞机。
(5) 我的想法和 3 年前不一样。变了很多。

4.1 马上就要开佐藤的送别会了。佐藤下个月要搬家去别的城市，所以公司要为他举办送别会。前天我去百货商店购买送别的礼物。买什么好呢？十分犹豫。拖鞋可能也不错，但不知道多大号合适……

对了。佐藤，前几天说过他上个月出差弄丢了拉杆箱。那，我就买个新的（①给他吧）。但是，漂亮的拉杆箱好贵啊。最便宜的也要花 15000 日元。我忘了带钱包去，所以就使用电子支付买了个最便宜的。

出百货商店的时候，正在下着雨。天气预报说的是晴天……我买了一把新的雨伞，拉着新的拉杆箱，走着回家了。

- (1) （①）中填入的词是哪一个？
A 我为别人做某事吧 B 我请求别人做某事吧
C 别人为我做某事吧 D 不知道吧
- (2) 符合文章内容的是哪一项？
A 前天是佐藤的送别会。 B 佐藤将在送别会上收到 15000 日元的拉杆箱。
C 佐藤说了想要一把伞。 D “我”买了新衬衫。

4.2 我从以前开始，就学了很多东西。5岁起，在钢琴教室学了3年左右的钢琴。品牌钢琴特别贵，我让爸妈买了个便宜的。3年后，我特别喜欢的钢琴老师她结婚了辞职了，从那之后我也就不再去钢琴教室上课了。偶尔自己练习练习。

然后，小学时，学了游泳。不太好玩，2个月就放弃了。还有，初中的时候，开始（学）画画和小提琴了。画画和游泳一样，都是2个月左右就放弃了，但小提琴我坚持到了大学。现在，钢琴和小提琴虽说水平都不是很高，但如果是简单的曲子的话，都会弹。

- (3) “我”学过的技能中，时间最短的是哪一项？
A 钢琴与游泳 B 游泳与画画 C 画画与小提琴 D 小提琴与钢琴
- (4) “我”为什么不再去钢琴教室上课了？
A 因为品牌钢琴太贵了 B 因为不太有趣
C 因为“我”特别喜欢的老师辞职了 D 因为钢琴水平比不上小提琴

4.3 这是关于失物认领的通知。

关于失物认领的通知

本周的失物有以下三个：

- ①英语杂志（遗忘在 206 教室）
- ②耳机（遗忘在图书馆的 13 号存放柜）
- ③田中 ** 同学的学生证（遗忘在食堂的餐桌上）

放在了 105 号教室的【失物认领角】。

请先通过邮件预约，然后于工作日的 10:00-18:00 前来领取。

★ 3 月 1 日（星期三）到 3 日（星期五）为止是考试期间，无法接待。

失物认领角

2 月 24 日（星期五）

(5) 要去领取学生证的田中，首先必须做什么？

- A 去食堂餐桌那儿
- B 放在 105 号教室
- C 写邮件预约
- D 接受考试

(6) 符合通知内容的是哪一项？

- A 耳机遗忘在了教室的 13 号存放柜里。
- B 失物认领角在 206 号教室。
- C 2 月 27 日的 16:00 不能预约。
- D 3 月 2 日的 16:00 不能预约。

4.4 7号站台的回忆

我非常不擅长看地图。一个人前往从未去过的场所十分困难。前年，我去日本留学。留学期间，迷路了好几次，求人帮忙了好几次。

我在离大学非常近的地方租了公寓。走路 3 分钟就能到学校。尽管如此，还迷了一次路。但是，就是这样的我，也曾经到远方去旅游。

那是暑假的事了。从居住的京都出发，到东京去。飞机和新干线都很贵所以我没想坐。夜行巴士虽然便宜，但晚上大概没法好好睡觉，我也放弃了。最终选择了电车。在网上查询，几点几分在什么站的几号站台换乘，打印了详细的时刻表，带着去。计划是：一大早起床，坐电车，傍晚的时候就到了。一边说着“（① 没问题的）”一边给自己打气。

但是，果然还是失败了。东京太远了，不得不多次换乘。如果是小车站，几号站台很快知道了／找到了，但如果是大车站，有很多站台，非常难（找）。“怎么办呢……”正在苦恼的时候，一位叫做田中的女人跟我说话了。“怎么了？”我回答：“我想要去 7 号站台……”田中热情地带我去了 7 号站台。

“谢谢您。不好意思，给您添麻烦了……”

“不用谢。我也是②路痴，所以我明白的。找不到路的时候，我也经常问站务员、寻求别人的帮助。”

那天傍晚，我准确地到达了东京站。啊，真是一段长长的温暖的旅程啊。

(7) (①) 中填入的词是哪一个?

A 不行了 B 失败 C 没问题 D 担心

(8) ② 方向音痴 指的是什么人?

A 容易迷路的人 B 唱歌难听的人 C 常给人添麻烦的人 D 站务员

(9) “我”为什么没有选择夜行巴士?

A 因为不如新干线贵 B 因为晚上不能好好睡觉

C 因为不知道站台位置 D 因为不想多次换乘

(10) 这篇文章的标题哪个合适?

A 从前的田中小姐 B 京都大学的留学生活

C 不可以换乘 D 7号站台的回忆

《日语新起点》初级下册

第1单元小测 听力部分

5 (1) 男: この本、貸してもらってもいいですか? 这本书可以借给我吗?

A はい、早く決めて欲しいね。 好的，希望你早点决定呢。

B はい、お願いします。 好的，麻烦你了。

C はい、どうぞ。 好的，请(拿着)。

(2) えー、これから、明日のキャンプについて説明します。

嗯……接下来，我说明一下明天露营相关的事情。

A はい、お願いします。 好的，麻烦你了。

B はい、山田さんです。 对，是山田。

C はい、行きます。 好的，我要去。

(3) 久保さん、すごい才能がありますね。 久保，你／他／她很有才华呢。

A いいえ、それほどでも。 哪里哪里，没有的事。

B そうだね。思ったより下手だね。 是的呀，比想象中的要差劲呢。

C ごめんね。そのつもりはないな。 抱歉呀，我没有那个打算。

久保(くぼ①) [专] 久保

(4) 週末は、どこかに出かけない?

周末，不出门去哪儿玩吗?

A ええ? 出かけないの?

咦?不出门吗?

B 私たち、ばらばらになるの?

我们要分别出发啊?

C どこにも行かないで、ごろごろしたい。

我哪儿也不去，就想无事待着。

(5) 三谷さん、頑張って。期待していますよ。

三谷，加油哦!我期待你的表现。

A そうなんだ。期待が外れたんだ。

这样啊……期待落空了呀。

B はい、本気で頑張ります。

好的，我会认真加油的。

C どうして信じてくれないんですか。

你为什么不信我呢?

三谷 (みたに①) [专] 三谷

6.1

男: 駅前のお菓子屋さんに行くんですけど、何か買ってきましょうか。

我要去车站附近的点心店，买点什么回来好？

女: あ、コーヒー 1 つ、お願ひします。

啊，我要一杯咖啡，谢谢。

男: 分かりました。ほかは大丈夫ですか。あそこのショートケーキ、美味しいそうですよ。

知道了。其他不需要吗？那里的奶油蛋糕，听说很好吃哦。

女: ケーキはいいです。今はダイエット中ですから。

蛋糕不要了。（因为）现在正在减肥。

男: そうですか。じゃあ、私はコーヒー 1 杯とショートケーキ 1 つにしようかな。是嘛。那，我……自己就一杯咖啡加一个奶油蛋糕吧。

(1) 男の人は、これから何を買ってきますか。男人接下来要买什么回来？

A 咖啡 2 杯

B 蛋糕 1 个

C 咖啡 2 杯和蛋糕 1 个

D 咖啡 1 杯和蛋糕 1 个

6.2

男: 李さん、お買い物？

小李，购物啦？

女: そう。久しぶりにデパートに行ったから、いっぱい買ったよ……そうだ、森田さんへの誕生日プレゼントも買ったの。ほら、このサングラス。

对。好久没去百货商店了，买了好多。……对了，给森田的生日礼物也买了。瞧，这个墨镜。

男: ああ、これいいね。僕、何買ってあげようかな。

啊，这个好啊。我买什么送他呢？

女: うーん、かばんはどうだろう？それから、森田さん、コーヒーが好きそうなので、カップもいいかも。

嗯……公文包，怎么样？还有，森田，好像喜欢咖啡，（咖啡）杯子可能也不错。

男: カップならもうたくさん持ってると思うんで、やっぱり、かばんにしよう。

杯子的话，我觉得他已经有很多了吧。还是公文包吧。

森田 (もりた①) [专] 森田

(2) 男の人は、森田さんの誕生日プレゼントに、何を買いますか。

男人要买什么当做森田的生日礼物呢？

A 墨镜

B 公文包

C 咖啡

D 杯子

6.3 天気予報を聞いています。正在听天气预报。

来週の天気予報です。月曜日は晴れるでしょう。火曜日と水曜日は、午前中は晴れますか、午後からは曇りでしょう。木曜日は一日中曇って、午後からは風が吹くでしょう。金曜日は、一日中ずっと雨が降るでしょう。土曜日から日曜日は晴れて、いい天気になるでしょう。

下周的天气预报。周一大概是晴天。周二和周三，上午晴，下午多云。星期四终日多云，下午大概会刮风。星期五大概终日下雨。星期六和星期日，天晴，大概会是好天气。

(3) 一日中ずっと雨が降るのは、何曜日ですか。终日下雨的是星期几？

- A 星期一 B 星期四 C 星期五 D 星期日

6.4 男：佐藤さんはどうやって日本語を勉強していますか。

佐藤你是怎么学日语的呢？

女：ネットで勉強しています。

在网上学。

男：ネットですか。

在网上呀？

女：はい。アニメやドラマを見ながら、勉強しています。色々便利ですよ。

是的，一边看动画片呀电视剧，一边学。很方便的哦。

男：私はアニメやドラマには興味がありませんから、残念です。

我对动画片呀电视剧什么的不感兴趣，真遗憾。

女：じゃあ、ゲームはどうですか。ネットでは、日本語のゲームをやることもできるし、日本語の授業を受けることもできます。

那，游戏怎么样？网上能玩日语游戏，也能上日语课。

男：ゲームは面白そうですね。やろうかな……

游戏好像很有趣。我试试看？……

女：あ、それから、教科書もいろいろあって、無料で読むことができます。

啊，还有各种各样的教科书，可以免费阅读。

男：教科書はつまらないんじゃないかな。つまらないことは続かないですから。

教科书会不会太没意思了？无聊的事我坚持不下去（所以算了吧）。

(4) 女の人はどうやって日本語を勉強していますか。女人怎么学日语的呢？

- A 通过游戏 B 通过课程
C 通过动画片呀电视剧什么的 D 通过教科书

(5) 男の人はどうやって日本語を勉強したいと思っていますか。男人想要怎么学日语？

- A 通过游戏 B 通过课程
C 通过动画片呀电视剧什么的 D 通过教科书

1

- (1) つたえる①③ 明明那么喜欢她，却没能很好地传达心意。
 (2) がんばって③ 英语学习，一起加油（学下去）。
 (3) はしつて② 因为是跑过来地所以累了。 (4) すごした② 度过了快乐的春假。
 (5) じやま① 猫打扰我学习。

2

- (1) C 渐渐地，天空就暗起来了。 (2) A 大衣上沾了酱油。
 (3) D 明明必须要做的事情堆积成山，却还每天懒散度日。

* “動なきゃ”是“动なければ”在口语中的缩略说法。“动なければいけない”意为“不得不做某事”，一般可替换为““動な
ければならない”“动なくてはいけない”。《日语新起点》（中级）第6课将详细讲解。

3 (1) 高橋さん、明日、カメラを持って来ますか。

高桥，明天，你能带相机来吗？

- | | |
|--|----------------|
| Aええ？子供を連れていきますか。 | 咦？带着孩子去吗？ |
| B分かりました。持っていきます。 | 好的。我带去。 |
| Cはい、来週、カメラを買ってきます。 | 好的，下周，我买个相机来。 |
| (2) 絶対来てくれるって約束したのに…… | 明明约好了，一定要来的呢…… |
| Aごめんね。急に仕事が入って…… | 抱歉，突然来了工作…… |
| B来てくれて、よかったです。 | 来了，太好了呢。 |
| C約束を守ってくれて、ありがとう。 | 谢谢你遵守约定。 |
| (3) お父さん、いつか海に連れてって [*] 。爸爸，什么时候带我去海边吧。 | |
| A明日、忙しいのに…… | 明明明天很忙啊…… |
| Bほら、海だ。綺麗だろう？ | 瞧，海边到了。漂亮吧。 |
| C夏休み、行こうね。 | 暑假去吧。 |

* 完整的说法是：“連れていく”“～ていく”“～ていって”“～ていった”中て形后面的“い”口语中经常省略，分别变成：“～てく”“～てって”“～てった”的形式。

4 【例】A：佐藤，果然还是没来呢……

B：竟然……明明约好了绝对要来的。真是不讲信用的人呢。

1

- (1) かんこうきやく③ 旅游的季节，观光地挤满了观光客。
 (2) まなんで① 我有很多想提前学的东西。
 (3) たすかった③ 谢谢你帮了我。真的得救了。
 (4) わたして① 请把这本书交给一个叫做小林的人。
 (5) たのんで② 试着拜托岛田帮忙，你觉得怎么样？

2

- (1) C 我喜欢夜里 10 点以后的地铁。空荡荡的，有很多空位。

- (2) B 我和他每个星期只能见一次面。
(3) A 去面试之前，让我们提前查好公司的各种资料吧。
- 3 (1) 英語の本は三冊だけですか。 英语书只有三本吗?
A わあ、いっぱいありますね。 哇，有好多呀。
B はい、三冊しかありません。 是的，只有三本。
C 本当だ。こんなに多いとは思いませんでした。 真的。没想到有这么多。
- (2) 明日の会議で使う資料を用意しておきました。 我准备好了明天会议要用的资料。
A お疲れ様でした。 辛苦了。
B まだですか。遅いですね。 还没好吗？动作真慢。
C やっぱりダメですか。大変ですね。 果然还是不行吗……真不容易。
- (3) これ、おいしいよ。食べてみる？ 这个，好吃的哦。吃吃看？
A 全部食べちゃったんですか。 全都吃完了吗？
B じゃ、一つだけ、いただきます。 那我就尝一块。
C まずいから、食べなくてもいいよ。 因为很难吃，所以可以不吃。

- 4 【例】A：这本杂志，你读过吗？ B：不，没有。
A：很有趣的哦。 B：是嘛。那我下次读读看。

《日语新起点》初级下册

第 12 课

- 1 (1) あおう② 很久没见面了，咱见个面吧！
(2) せいいっぱい③ 下一场比赛，我要拼尽全力加油。
(3) よろこぶ③ 拿到了玩具，孩子们肯定会很高兴的吧。
(4) さつえい① 仅仅 30 分钟，摄影就结束了。
(5) (ご) つごう① 本周四您是否方便？
- 2 (1) C “看起来是一本有趣的杂志呢。” “嗯，想读的话，我给你吧？”
* “さ”用于句末，表示轻微的断定。这里应用“ね”表示确认、寻求同感共鸣。
(2) C 人气偶像如果来的话，运动会应该会变得有意思呢。
(3) A 进教室之后，请打开空调开关。
- 3 (1) よかつたら、いつでも連絡してください。 如果可以的话，请随时联系我。
A はい、よくないです。 好的，不可以呢。
B はい、分かりました。 好的，明白了。
C はい、いつでもどうぞ。 好的，你随时请。
(2) 佐藤さんはテニスが好きですか。 佐藤喜欢网球吗？
A はい、スキーが好きですよ。 是的，喜欢滑雪哦。
B はい、楽しみですね。 是的，很期待呢。
C はい、スポーツならなんでも好きです。 是的，体育的话，什么都喜欢。

- (3) ああ、スイカ食べたいなあ。 哟，想吃西瓜啊。
A スイカなら、スーパーで売ってるじゃん。西瓜的话，超市不是有卖吗？
B 私にも分けてください。 也请分给我一点。
C 何本も食べたらお腹がいっぱいだよ。 吃了好几根之后，肚子饱了哦。

4 【例】A: 我想喝冷饮。

B: 要喝的话，咱们就在旁边那个自动售货机买吧。

- 1 (1) いcken① 这个评论栏能听到客人宝贵的意见。
(2) きぶんてんかん④ 有能简单放松心情的游戏吗？
(3) あこがれ⑩ 终于能见到心中向往的人了。
(4) いっしょう⑩ 没参加这场比赛的话，可能会后悔一辈子。
(5) りょかん⑩ 前几天住的（日式）旅馆，怎么样？
- 2 (1) C 我想去（听）演奏会，但因为有事，没法去。
* 这句话也可以用“行きたかった【过去时】”。
(2) B 虽然有很多想做的事情，但因为没有时间，而老也做不了。
(3) D 如果是东京的话，要是不去上野动物园，就看不到熊猫。
* 我们学过“～なければならない”（详见初级上册 第 39 课），其中“～なければ”是“如果不……”的意思，“ならない”是“不成”的意思。
- 3 (1) 男：いらっしゃいませ。
欢迎光临。
女：あのう、このネックレス、お願いします。
那个……我想买这条项链。
男：ありがとうございます。無料で包装できますが、いかがですか。
谢谢您。可以免费包装，您觉得如何？／您是否需要？
女：お願いします。プレゼントなので、きれいに包装をお願いします。
麻烦你了。因为是礼物，所以请包装得漂亮一点。
男：かしこまりました。包装紙、選べます * が……こちらの花の絵と山の絵、どちらがよろしいでしょうか。
明白了。包装纸，可以选。……这边有花的图案和山的图案（两种），您觉得哪种好？
女：山のほうで * 。それと * 、リボンもつけられます * か。
我选山（这一种）。还有，能系个丝带蝴蝶结吗？
男：はい、かしこまりました。

好的，明白。

このネックレスは、どうやって包装しますか。这条项链，如何包装？ (C)

- * 選ぶ（选择）→選べる【可能形】
- * “～のほう”字面意思是“这一方，这一边”，暗含对比。で[助]表示低标准。
- * “それと”，意为“然后，还有”。可以替换为“あと”。
- * つける（使……附上）→つけられる【可能形】

(2) 男：この花瓶はどこに置きましょうか。

这个花瓶摆在哪里好？

女：テーブルの上がいいと思います。

我觉得桌子上好。

男：テーブルの上では、ちょっと邪魔じゃありませんか。

桌子上，不会有碍事吗？

女：そうですね。お茶をいれるところですし。じゃ、テレビの左はどうですか。

是的呢。毕竟是泡茶的地方。那，电视机的左边，怎么样？

男：あー、いいかもしれませんね。

啊，也许可以。

女：うーん、テレビの右も悪くないですね。……あっ、でも、右はエアコンを置きたいから…右はダメですね。

嗯……电视机的右边也不错呢。……啊，但是，右边要放空调……右边不行呢。

男：じゃあ、テレビの右にエアコンを置いて、その上に花瓶を置くのはどうでしょう。

那，电视机的右边放空调，那／空调上面放花瓶，怎么样？

女：ええ？高すぎて、見えませんよ。せっかくの綺麗なお花、もったいないです。

やっぱりこっちに置きましょう。

咦？太高了，看不见哦。好不容易摆个漂亮的花（，还看不到），多可惜。还是放这边吧。

花瓶はどこに置きますか。花瓶放哪里？（B）

(3) 女：はい、佐々木です。

你好，我是佐佐木。

男：もしもし、佐藤です。悪いんだけど、急いで会社の入り口までハンコを持って来てくれない？

喂，我是佐藤。不好意思，能请你尽快把印章带到公司入口这儿吗？

女：分かりました。ハンコはどこにありますか。

明白。印章放在哪里呢？

男：ええと、上から2番目の引き出しを開けてもらって……青い箱見える？そこにはないかな？

嗯……请你打开从上面数第二个抽屉……能看到蓝色的盒子吗？有没有在那里／那个盒子里呢？

女：うーん、そうですね……書類しか……*

嗯……我看看……只有文件……

男：ごめん、もう一つ下の引き出しあも。

抱歉，那可能是再往下一个抽屉。

女：あっ、ありました。では、急いで持っていきます。

啊，有了！那，我现在就给您带过去。

ハンコはどの引き出しにありますか。印章放在哪个抽屉里呢？(C)

*此时也可以说：“～開けてください”。用“～てもらう”，突出“我请你帮忙”的一面。

*这句话最后省略了“ないかもしれません”。“～しか～ない”意为“只有”。

这个时候，比起直接说“ないです（没有）”，说“可能……”更委婉。

4 【例】A：高田，下周一起去露营吗？

B：最近很忙，还不知道（下周的）日程表。我是想去的。

B：要是能一起去的话那就好了呢。

1 (1) かいたん① 爬楼梯上了3楼，进了教室，发现聚集了好多人。

(2) きけん① 半夜一个人在外面走是危险的。を[助]表示经过场所。

(3) ふだん① 这种鱼，平时很少有机会吃。

(4) したく① 得早点回去准备做饭了。

(5) うわぎ① 今天很凉快，如果只是穿衬衫的话会感冒的哦。最好穿个外衣哦。

2 (1) A 不戴眼睛的话，就不能清楚地看见黑板上的字。

(2) B 没对妈妈说，就辞掉了工作。に[助]表示动作涉及的对象，“对……”。

(3) C 放学后回到家，发现晚饭已经准备好了。

3 (1) 田中さんによると、明日はテストがあるそうだよ。据田中说，明天有考试。

A じゃあ、今日は勉強しないと。 那，今天必须学习。

B テストがあることを田中さんに知らせないと。 有考试的这件事得通知田中。

C そうなんだ。テストないのか。 这样啊。没有考试啊。

(2) ゆうべは何をしましたか。 昨天晚上你做什么了？

A 焼き餃子が食べたいなあ。 我好想吃煎饺啊。

B 家に帰ると、猫がもう寝ていました。 回到家，发现猫已经睡着了。

C 家に帰ってすぐに寝ました。 回到家，马上就睡着了。

- (3) 髪を短く切りました。 把头发剪短了。
 A 合ってますよ。 一致的哦。／符合的哦。
B 似合ってますよ。 适合你的哦。
 C 何も見えませんね。 什么也看不到呢。

4 【例】A: 明天有重要的会议，所以不得不早起。

B: 如果是那样的话，今天早点儿睡吧？

- 1 (1) ゆびわ① 为了恋人，提前买好了戒指。
 (2) ちょきん① 将来为了买自己的房子，正在攒钱。
 (3) りっぱ① 为了成为优秀的律师，不得不更加努力。
 (4) つきあって③ 明天我要去购物，你能陪陪我吗？
 (5) かいけつ① 为了能更早解决问题，正在寻找办法。

- 2 (1) D 为了今天能见到部长、说得上话，提前预约好了。
 (2) A 为了下个月结婚的同事，正在找礼物。
 (3) C 包里找了找，没找到。

- 3 (1) 女：木村さん、明日は映画を見に行きませんか。

木村，明天不去看电影吗？

男：すみません。明日はバイトがあって……

对不起。明天要打工……

女：そうですか。木村さんは、いつもバイトで忙しそうですね。

是嘛……木村好像一直忙于打工呢。

男：ええ、僕は、将来自分の家を買うために、頑張っています。

是的，为了将来能买个属于自己的房子，我正在努力。

女：すごいですね。体にも気をつけてね。

真厉害。也要注意身体哦。

男の人は、どうして明日映画を見に行かないのですか。

男人为什么明天不去看电影呢？

A 因为生病 B 因为要打工 C 因为要去买房子 D 因为电影票贵

- (2) 男：先週、フィットネスを始めてみました。

上个星期，我试着开始健身了。

女：わあ、フィットネスですか。健康のために始めたんですか。

哇，健身吗？为了健康而开始的吗？

男：そうです。星野さんもやってみますか。
是的，星野你也试试看？
女：いや、私は……なかなかやる気が出ません。
哎呀，我啊……老是没什么干劲。
男：最近は美容のためにフィットネスを始める人も多くなってきたそうですよ。
听说，最近越来越多的人为了美容而开始健身了呢。
女：へえ、美容の効果もあるんですね。初めて聞きました。
嗯？还有美容的效果呢呀？我第一次听说。
男：フィットネスのトレーナーがそう話しているのを聞きました。
我是听健身教练那么说的。
女：そっか。若く見えるように、私もやろうかな。今参加したら、木村さんと同じクラスに入れますか。
是嘛……为了看起来年轻／显年轻，我也试试吧？现在参加的话，能和木村（你）进入同一个班级吗？
男の人は、どうしてフィットネスを始めましたか。男人为什么开始健身？
A 为了健康 B 因为有美容效果
C 因为听了健身教练的话 D 因为想和女人进同一个班

(3) 男：顔色、悪いですね。大丈夫ですか。
脸色很差呢，你没事吧？
女：はい、昨日、徹夜してしまったので、今、とても眠いです。
嗯。我昨天通宵了，现在很困。
男：あっ、最近残業多いんですか。
啊，最近加班很多吗？
女：いいえ、そんなに多くないですよ。でも、運転免許を取るために、勉強を始めたんです。だから、忙しくなっちゃいました。筆記試験は明後日だけど、まだ全部は覚えられなくて……夜中の2時まで勉強しようって思ったんですが、気がつくと、朝の5時でした……
不，（加班）不那么多。但是，为了考驾照而开始学习。所以，变得很忙。笔试是后天，但还没能全部记住……本想学习到夜里2点，等我注意到（时间的）时候，已经是早上5点了……
男：それは大変ですね。
那可真够受的呀。
女の人は、どうして今眠いと言っていますか。女人为什么说现在很困呢？
A 因为通宵加班了 B 因为通宵考取了驾照
C 为了笔试而通宵学习了 D 为了口试，夜里2点还醒着

4 【例】A: 我想买房子, 你觉得我该怎么办?

B: 嗯……我想想。为了能买房子, 试着从银行借钱, 你觉得怎么样?

A: 不错呢。我想想。

B: 能买的话就好了呢。

1 (1) せかいじゅう① 这么好的人, 找遍全世界也找不到的哦。／打着灯笼也找不着的哦。

(2) おたがい① 虽然没有说出来, 但能懂彼此的心情。

(3) もんく① 请不要抱怨, 好好学习。

(4) れい① 寄出了表达谢意的信件。

(5) ふだん① 平日里就提前练习, 这很重要。

2 (1) C 可能会下雪呢。嘛, 就算下雪, 也要去。

(2) A 就算一个小时后再出发也来得及的, 所以没必要慌张。

(3) A “近藤·荞麦面馆”不是预约制的, 所以就算没有预约也能进去。

3 (1) すみません。電子辞書を貸してもらえますか。抱歉, 能借一下电子词典吗?

A はい、もらえますよ。 嗯, 可以得到的哦。

B はい、どうぞ。 嗯, 给。

C それは知りませんね。 这个呀, 不知道呢。

(2) 私、どうしても行きたいところがあります。我有个无论如何都想要去的地方。

A それは、どこでしょうか。 那是哪里呢?

B それは、なんでしょうか。 那是什么呢?

C それは、鈴木さんでしょうか。 那是铃木吗?

(3) この問題はいくら考えても答えが出ないな。这个问题无论怎么想也想不出答案呢。

A じゃあ、大きな声で答えましょう。 那么, 让我们大声回答吧。

B じゃあ、三階に行きましょう。 那么, 让我们去三楼吧。

C じゃあ、先生に聞いてみましょう。 那么, 让我们试着问问老师吧。

4 【例】A: 如果下雨, 怎么办?

B: 机会难得, 就算下雨也去哟。

1 (1) しばらく② 看样子一时半会儿是回不来了。

(2) ようす① 眺望着天空的样子, 想着: “看着不像要放晴呢。”

(3) いきろ② 弟弟一边看电视剧一边说: “不要死哦。好好活下去哦。”

(4) なおった② 小猫的病治好了，我觉得很高兴。

(5) びしょぬれ① 怎么了？淋得这么湿？

2 (1) C “为了下个月的比赛，正在练习。” “干劲十足呢。加油哦。”

(2) B 刚才，喜欢的人跟我打招呼了！不由得预感今天好像会变成不错的一天呢！

(3) A 我（车）停在了这儿，现在一看，发现写着“禁止停车”呢。

* “ここ（に）止める”，省略了表示附着点的助词 [助]。“他动词て形

+ ある”表【结果状态】，第19课将详细讲解。

3 (1) 女：あと500メートル、もう走れない！

还有（最后）500米，我已经跑不动了！

男：諦めるな！諦めたら、試合はここで終わりだ。

不要放弃！放弃的话，比赛在这里就结束了。

女：もう、無理。

已经，不行了。

男：頑張れ！走れ！諦めるな！

加油！跑啊！不要放弃啊！

女人：どんな試合に参加していますか。女人正在参加什么比赛？

A 马拉松大赛 B 游泳大赛 C 卡拉OK大赛 D 乒乓球大赛

(2) 男1：翔太！もう10時だぞ。まだゲームやってるのか？

翔太，已经10点了哦！还在玩游戏吗？

男2：うん。

嗯。

男1：宿題は？もう終わった？

作业呢？做完了吗？

男2：まだ。

还没。

男1：ゲームはやめろ！宿題やれ！

停止游戏！做作业去！

翔太（しょうた①）[专] 翔太

男人：どうして怒りましたか。男人为什么生气？

A 男孩子作业多 B 男孩子不睡觉 C 男孩子不回家 D 男孩子作业没做完

(3) 女：皆さん、週末のハイキングのことはもうご両親に伝えましたか。

同学们，周末的远足旅行，已经跟父母说过了吗？

みんな：はい。

说过了。

女：まだ伝えてない人は今日帰ったら、必ず、伝えてくださいね。必要があったら、

先生の携帯の番号をご両親に伝えてもいいです。もし確認したいことがあつたら、そちらに電話してください。そして、ハイキングで使うもの、食べ物やお水など、絶対に忘れないように、一つ一つチェックしてくださいね。

还没说的同学，今天回家之后，一定，要说哦。如果有必要的話，也可以把老师的手机号码告诉父母。如果有想要确认的事情，请给那个号码打电话。然后，远足要用到的东西，食物呀水呀什么的，绝对不要忘记，请一一确认好哦。

男：先生、雨が降ったらどうしますか。

老师，如果下雨了怎么办？

女：天気予報では、晴れだと言っていますが、雨が降っても計画は変わりません。

雨が降りそうだったら、傘も持ってきてください。

天气预报说是晴天，哪怕下雨，计划也不变。如果看着好像要下雨，记得把伞也带来哦。

ご両親に伝えておかなければならることは何ですか。

必须告知父母的是什么事情？

A 周末要去远足 B 老师的计划将改变 C 忘了食物与水 D 天气预报有雨

4 【例】A：可以摸摸这个吗？想摸。

B：不可以摸的哦。瞧，这里写着“禁止触摸”对吧？

1 (1) はいゆう① 简直就像电影演员一样帅。

(2) おすすめ① 为您推荐这边的商品。

(3) うごいて② 看到了很多警察在动。好像是有事件发生。

(4) かいだ①／えがいた② 这个人画的画像照片一样。

(5) ゆれて① 因台风，树在剧烈地摇晃。

2 (1) D 那二人像兄弟一样关系好。

(2) C 从邻居家传来好闻的气味。肚子饿了。

(3) B 明明路上堵车，他却好像很高兴的样子。真奇怪。

3 (1) あれ？このお肉、ちょっと臭くなっているようだよ。咦？这肉好像有点臭哦。

A ちょっと変な匂いがするね。 有点奇怪的气味呢。

B きっとおいしいでしょうね。 一定很好吃吧。

C 色がきれいですね。 颜色真漂亮呀。

(2) リビングのテレビがついているみたい。お父さんが帰ってきたのかな。

客厅的电视好像开着。是不是爸爸回来了呢？

A いや、何もしてないけど。 不，什么都没做呀。

B いや、何も見たくないけど。 不，什么都不想看呀。

C いや、何も聞こえないけど。 不，什么都没听到呀。

(3) 佐々木さんは、何かいいことがあったようですね。 佐佐木好像有什么好事。

A そうですね。どこでしょうね。 是的呀。在哪里呢？

B そうですね。喜んでいるようですね。 是的呢。好像很高兴呢。

C そうですね。怒っているようですね。 是的呢，好像正在发火呢。

4 【例】A: 那个那个，铃木昨天没来学校吧？

B: 好像是感冒了哦。

- 1 (1) A 这附近一到了晚上就暗，几乎什么也看不见。
(2) C 谢谢你细致地为我说明。这下我清楚地明白了。
(3) D 小王说过，去日本的话，想要去秋叶原。
(4) A 一趟电车就能到，没必要换乘。 (5) A 担心母亲的病，(所以)睡不好。
(6) B 大家好像到齐了。咱们开始开会吧。 (7) B 如果是到邮局的话，咱们走着去吧。
(8) B 能看到目标了。为了能成为第一名，我会加油。
(9) C “你记得，5年前我们一起去修学旅行的事吗？”
“(如果是)那个时候的事情，我记得很清楚哦。”
(10) C 因为有效利用了新技术，所以公司发展得这么大。
(11) C “佐藤，今天看起来好像很忙呢。” “稍微有点……能帮帮我吗？”
(12) D 没事儿。(如果是)这伤口(的话)会彻底痊愈的。
(13) C “为什么每天巡逻呢？” “为了保护城市的安全。”
(14) A 过了夜里11点，就没有末班电车了。
ない(没有) →なく(副词形式) →なくなる(变得没有)。
(15) A 我看到了那个人从车上下来(的一幕/场景)。
(16) C 在咖啡店喝着咖啡，传来了令人怀念的曲子。
(17) B 退休之后，打算在乡下悠闲自在地过日子。
(18) C 本周的作业很少，所以30分钟就做完了。
(19) D 那种事情，我也没做过。不试着做做看的话，就不知道(行不行)，对吧？
(20) D 这么简单的事情，就算不查询，也知道怎么做。

2 (1) 完整排序：A C B D 去年比赛中输给那个队伍，这件事我觉得很懊恼。

(2) 完整排序：B A D C 外面很暗，(所以)请你回家路上小心。

(3) 完整排序：C B A D 明天要穿的鞋子已经放在玄关处了。

- (4) 完整排序: C A B D 这是非常重要的文件, 所以有必要仔仔细细地提前检查好。
- (5) 完整排序: D C B A 就算一直沉默也不能解决问题, (请你) 说点什么吧。

- 3 (1) 我为了买漂亮的衣服而一直在攒钱。
(2) 因为弄丢了手帕, 所以在百货商店买了一条新的。
(3) 就算不麻烦前辈帮我, 我自己也能做到的。
(4) 田中好像逃了课, 去听音乐会了。
(5) 刚才我发觉钱包忘在家里了。

4.1 山口经营着一家大公司, 在当地是有名的富翁。可能有人会想: “山口因为有个有钱的老爸, 所以开始经商的吧。”并不是的。我和山口是初中、高中同校的好友, 所以我知道。山口的父母都是贸易公司的普通员工, 山口就生于这样一个普通家庭。

也有很多人说: “山口应该是为了变成有钱人而开公司的吧。”这也不对。山口是毕业之后, 找工作不顺利, 才创的业。最初是一家小小的公司, 渐渐发展壮大, 因此能成为富翁。

(1) 山口为什么创业了呢?

- A 因为生于有钱的家庭 B 因为想要变成有钱人
C 因为有个在贸易公司工作的父亲 D 因为没能顺利就业

(2) 符合文章内容的是哪一项?

- A “我”和山口上的是同一所高中 B 山口的母亲是贸易公司的老板
C 山口还没大学毕业 D 山口没找过工作

4.2 我的大学有日语课, 我就在那儿学。然后, 在网上交了几个日本人朋友, 时不时用日语聊天。前几天, 我对妈妈说: “我正在学日语哦。”妈妈回我: “现在有很多翻译APP可方便了, 不学外语也行, 不是吗?”大概有很多人和妈妈有一样的想法, 但我不这么认为。

确实, 翻译APP很方便。工作的时候, 我也经常使用英语的APP。但是, 仅限于阅读。写和说的时候, 使用APP还是不方便。特别是和朋友说话的时候, 想用自己的语言来传达, 也想听到朋友的话马上就能理解。

(3) “我”的母亲如何看待外语学习?

- A 因为APP很方便, 所以没必要学习 B APP虽然方便, 但是有必要学习
C 因为APP不方便, 所以有必要学习 D APP虽然不方便, 但也没必要学习

(4) “我”什么时候会经常使用翻译APP?

- A 网上聊天时 B 和家人呀朋友说话时
C 工作场合阅读英语邮件时 D 工作场合写日语邮件时

4.3 学校回家的路上，一直坐公共汽车。今天傍晚的公共汽车也是塞满了乘客。“优先坐席（老弱病残孕专座）”空着一个座。我就站在那个空座前。

然后，公共汽车在某个公车站停下，上来了一个年轻的男子和一位老奶奶。当我注意到的时候，该男子已经坐在优先席上了。因此，老奶奶没位置坐，就抓着吊环站着。

该年轻男子一直玩着手机，好像在玩游戏。这个人，是不是不知道“优先坐席”的意思呢？“优先坐席”是“为身体不自由的人士（残障人士）、老年人、孕妇等”设置的座位，让我们为他们提前留出空位。老奶奶长时间站着会很累的，不是吗？

这个时候，坐在旁边普通座位上的一名小学男生站了起来，往后门的方向移动。我想，大概是他下一站要下车了吧。老奶奶说了“谢谢”，慢慢地坐了下来。10分钟后，直到我要下车的时候，那孩子还在后门附近站着。

(5) “我”为什么不坐在座位上？

- A 因为我不知道优先坐席的意思
- B 因为我年轻，喜欢站
- C 因为只剩优先坐席还空着
- D 因为我给老奶奶让了座

(6) 谁给老奶奶让了座呢？

- A “我”
- B 玩手机的年轻男子
- C 玩游戏的老爷爷
- D 坐在普通座位上的小学生

4.4 铁男的日记本

6月17日（星期四） 天气晴

期末考试逼近了！紧张起来了。期中考试结果不太好，这次我好好提前复习了，我觉得没问题。

6月25日（星期五） 多云

本周的课程全部结束了，但心情并没有变轻松。本周末打算和优子一起开学习小会。离考试只有最后一个星期了。加油！

6月27日（星期天） 晴转多云

今天在家和优子开了学习小会。优子老跟我说话、问我问题。就算我提醒她：“咱们安安静静学习吧。”过不了一会儿，她还是很快跟我说话。真的令人焦躁。我说：“吵死了，影响我学习了。”听到这句话，她好像要哭出来了，就出了房间，不回来了。……马上就要期末考试了，那家伙在干什么呢？

7月1日（星期四） 雨

终于开始期末考试了。没问题，这次可以取得好成绩。

只是有一件事让我在意：我和优子从上周末开始就一直没说话了。那家伙好好复习了吗？稍微有点担心呢。但是，现在我只能先想考试的事了。

7月7日（星期三） 多云转晴

考试全部结束了，松了一口气。同学们一边说话，一边走出教室。

“马上就要到暑假了！”这么一想，心情就变得轻松了起来。

那时候，我看到优子还在教室里，就试着跟她说话，试着邀请她：“考试结束了，咱们找个地方去玩玩吧？”于是，她露出了我从未见过的可爱的笑脸，回了一声“嗯”。

(7) 铁男觉得这次期末考试怎么样？

- A 没法取得好结果 B 因为没复习所以很危险
C 因为优子打扰他所以可能不及格 D 相当有自信

(8) 铁男是个怎样的人？

- A 脑子笨的人 B 重视目标的人 C 轻浮／不稳重的人 D 不擅长学习的人

(9) 两个人为什么不和对方说话了呢？

- A 因为优子没来学习小会 B 因为铁男没有遵守约定
C 因为铁男对优子说了“你影响我了” D 因为优子不对他展示笑容

(10) 期末考试结束当天，两个人可以去哪里玩呢？

- A 七夕节活动 B 秋之菊花节 C 雪节 D 女儿节 *

* “ひな祭り”是女儿节（偶人节、桃花节），最早起源于中国古时的“上巳女儿节”（中国古时过农历3月3日，日本过西历3月3日）。这一天，生有女儿的日本家庭会设置做工精美的陈列台，摆上造型华美的宫装人偶，祝福女孩健康成长、平安幸福。

《日语新起点》初级下册

第2单元小测 听力部分

5 (1) すみません。注文、お願ひします。

A こちらこそ、よろしくお願ひします。

B はい、ただいま *。

C わあ、いい匂いがしますね。

不好意思／服务员，我要点菜。

我才应该说这句话，请您多多关照。

好的，马上就来。

哇，传来好闻的香味呢。

* “ただいま”意为“我马上就来”。

当服务员走到餐桌前，就可以说：“ご注文をどうぞ（您可以点菜了）。”

(2) 失敗したら、どうしよう？

A 失敗して残念だね。

B 失敗しても、大丈夫だよ。

C 失敗しないの？自信満々だね。

如果失败的话，我该怎么办？

失败了，真可惜呢。

就算失败也没事的。

不会失败？好有自信呢。

(3) 先生には、感謝の気持ちでいっぱいです。

A はい、もうお腹がいっぱいですね。

B はい、僕もです。

C はい、もう一杯お願ひします。

对于老师，我充满了感谢之情。

是的，肚子已经饱了。

是的，我也一样。

是的，请再给我一杯。

(4) ニュースによると、来月はピカソの展覧会があるそうだ。

有消息称，下个月有毕加索展览会。

A へえ、本当ですか。

咦，真的吗？

B へえ、あそこですか。

咦，在那里吗？

C いいえ、まだです。

不，还没。

ピカソ①【专】毕加索 (Pablo Ruiz Picasso [西])

(5) どうしてお母さんに本当のことを言わないの？ 为什么不对母亲说实话呢？

A 本当じゃないから。

因为不是真的。

B 嘘は言わないから。

因为我不说谎。

C 言っても分かってもらえないから。

因为就算说了她也不懂我。

6.1 女：来週の月曜日、引っ越しを手伝ってくれない？

下周一，能帮我搬家吗？

男：いいけど、また引っ越しすんだね。部屋が狭いから？

可以呀，又要搬家啦。因为房间小吗？

女：ううん。部屋は狭くはない^{*}けど、駅から遠くて不便なんだ。近くに美味しいお店が多いから、引っ越しすのは少し残念だけど。

不是的。房间不小，就是离车站远，不方便。附近有很多好吃的店，搬家有点遗憾呢。

男：そうか^{*}。それは残念だね。

是嘛……是有点遗憾呢。

(1) 女の人は、どうして引っ越しをしますか。女人为什么要搬家？

A 因为房间小 B 因为房间不小 C 因为离车站远 D 因为很遗憾

* 狹い（狭小）→ 狹くない（不狭小）→ 狹くはない。は [助] 强调突出后面的否定“ない”。 “窄是不窄的”。

* “そうか”意同“そっか”，是“そうですか。↓”的简体形，句尾的“か”读降调。

6.2 男：僕、週末はいつも家で漫画を読んだり、ゲームをしたりしています。

我周末总是在家里读读漫画、玩玩游戏什么的。

女：出かけたりしないんですか。

不出门吗？

男：うーん、しないですね。お金がないので、出かけても何も買えませんから。

嗯……不出门呢。因为没有钱，就算出门也什么都买不了。

女：そっか。

这样啊……

男：うん。なので^{*}、食事も自分で作っています。うちの父は、「外に出ろ！ スポーツでも何でもいいから、外に出ろ！」と言ってきます。

嗯，因此，饭也是自己做的。我爸对我说：“到外面去！运动也好什么都好，到外面去！”

女：友達の話によると、今週末、近くの公園でただで参加できる体育の授業があるそうです。行ってみると面白いかも^{*}。

朋友对我说，这个周末，附近的公园有能免费参加的体育课。去看看可能挺有趣的。

男：え、本当ですか。行ってみます。

诶，真的吗？那我去看一看。

(2) 男の人は、週末にいつも何をしていますか。男人周末一直在做什么？

A 在家看漫画、玩游戏什么的 B 因为没有钱，所以一直在打工

C 为父亲做饭 D 在附近的公园参加免费的体育课

* “所以，因此”，这里可以替换为“だから”。

* ~てみるといいかも。【建议】如果你试着……的话可能挺不错的。“いい”也可替换为“面白い”等其他词。

6.3 私は12歳から、スケートを習ってきました。最初はテレビでスケート大会を見て、かっこいいなと思って、スケートを始めました。練習は思っていたより、ずっと大変でした。転んだり、怪我をしたりも^{*}しました。諦めようかなって、何度も思いました。

でも、だんだん、スケートという運動が^{*}好きになってきました。「ずいぶん上手になったね」とコーチが言ってくれました。いつか、私も大会に出られたら嬉しいなあ。まあ、大会に出られなくても、練習が楽しいから、これからも頑張っていきたいと思います。

我从12岁起就一直在练习滑冰。最初是在电视上看到滑冰大赛，觉得很帅，就开始练了。练习比想象的还要辛苦得多了。摔了好几次，也受过伤。有时也想：要不要放弃呢……但是，渐渐地，我喜欢上了滑冰这项运动。教练也夸我：“水平变高了很多呀。”要是什么时候我也能参加大赛就太高兴了。嘛，就算不能参加大赛，练习也是快乐的，我接下来也想继续练。

(3) 男の人は、何について話していますか。男人在谈什么？

A 练习滑冰 B 将出场滑冰大赛

C 在电视上看到的帅气教练 D 放弃滑冰

* “～たり～たり（も）する”，も[助]意为“也”。

* 变得喜欢上……，可以说：“～が／を好きになる。”此时，が[助]、を[助]都可以。

6.4 女：すみません。4歳の子供に絵本を買ってあげたいんですが、紹介してもらえませんか。

不好意思，我要给4岁孩子买图画书，能帮我介绍一下吗？

男：はい、こちらの4冊がお勧めです。一冊目は、『漢字面白いよ』です。この絵本は簡単な漢字を教えてくれます。

好的，我为您推荐这4本。第一本是《汉字真有趣》。这本图画书会教一些简单的汉字。

女：うーん、ちょっと難しすぎるかもしれません。

嗯，……可能稍微有点太难了。

男：では、『不思議な動物』はいかがですか。この絵本にはペンがついています。ペンでタッチすると、音が出ます。可愛い動物たちの声が聞けます。

那么，《神奇的动物》如何？这本图画书附一支笔。用笔点一点，会出声音。能听到可爱的动物们的声音。

女：面白いですね。

很有意思呢。

男：はい。そして、こちらは『鳥が空を飛ぶ』です。簡単な英語を教えてくれます。是的。然后，这本是《鸟飞过天空》。会教一些简单的英语。

女：英語かあ。うちの子はアニメで勉強しているんですよね*。
英语啊……我们家孩子看动画片学的呢。

男：それもいいですね。あとは……『果物いろいろ』です。この本を読んで、果物を*好きになったお子さんもいるようです。

那也不错。还有一本，《各种水果》。好像有的小孩子读了这本书，喜欢上水果了。

女：うん、やっぱり、声が聞ける本のほうが面白いですね。じゃあ、これにします。紹介、ありがとうございます。

嗯，果然还是能听声音的这本比较有趣。那，我就选这本吧。谢谢你为我介绍。

(4) 女の人は、どの絵本を買いますか。女人要买哪一本图画书？

- A 『漢字面白いよ』 B 『不思議な動物』
C 『鳥が空を飛ぶ』 D 『果物いろいろ』

(5) 簡単な英語が学べる絵本はどれですか。看哪本图画书能学到简单的英语？

- A 『漢字面白いよ』 B 『不思議な動物』
C 『鳥が空を飛ぶ』 D 『果物いろいろ』

* “简体小句+んだよね”（敬体形：～んですよね）可用于①向对方进行【确认】，寻求或表示【同意】，②向对方【提供信息】作为【应答】。在本篇对话中是用法②。

* 变得喜欢上……，可以说：“～が／を好きになる。”此时，が[助]、を[助]都可以。

- 1 (1) ちから③ 我希望能帮上大家的忙。 (2) かけて① 墙上挂着时钟。
 (3) しまり 因为风，门关上了。 (4) あいて⑥ 我周六下午的话有空。
 (5) ひえる② 最好是带着厚大衣出去。因为晚上会变冷。
- 2 (1) A 看。男人在挂一块大大的牌子。
 (2) C 如果能帮上忙，那我很高兴。“と”表示【条件】。
 (3) D 名片上写着邮箱地址。
- 3 (1) 女：お客様たち、もうすぐ着きますけど、会議室の準備は終わりました？
 客人们马上就要到了，会议室准备好了吗？

男：もうすぐ終わります。

马上就好。

女：お花は？

花呢？

男：壁に飾ってあります。

装饰在墙上了。

女：果物は？

水果呢？

男：本田さんが買いに行きました。

本田去买了。

女：まだ帰ってきていませんか。

还没回来吗？

男：スーパーはすぐ隣だから、絶対間に合います。大丈夫です。資料は机の上に置いてあります。プレゼントも袋の中に入れてあります。心配しないでください。

超市就在附近，绝对来得及。事儿的。资料在桌上放好了。礼物也装进袋子里了。
 请不用担心。

本田（ほんだ⑦）[专] 本田

今の会議室はどうなっていますか。现在的会议室是怎样的？(B)

(2) 男：あそこに「立入禁止」と書いてありますが、どういう意味ですか。

那里写着“立入禁止”，是什么意思呢？

女：中に入るなという意味です。

意思是：不能进入里面／禁止入内。

男：じゃ、「撮影禁止」は、「写真を撮ってはいけない」という意味ですか。

那，“摄影禁止”意思是“不可以拍照”吗？

女：そうです。

是的。

男：じゃあ……この青くて、丸い看板は？

那……这个蓝色的圆牌子呢？

女：これは「まっすぐ進め」という意味ですよ。

这个是“直走向前”的意思。

男：勉強になりました。

学会了。

二人が触れて * いない看板はどれですか。两人没谈到的牌子是哪一块？(A)

* “触れる”有“涉及，触及，提到，谈到”的意思。

(3) 男：どんな部屋を探していますか。

您在找怎样的房子呢？

女：駅から近い部屋を探しています。

我在找离车站近的房子。

男：かしこまりました。こちら、どうでしょう。駅のすぐ隣で、1ヶ月6万円。

15階なので、眺めが良いです。

明白了。这套，怎么样？离附近特别近，一个月6万日元。因为是15楼，所以眺望景观很美。

女：わあ、とてもよさそう！住みやすそう * ですね。でも、6万円はちょっと高いかも……

哇，看起来真不错。看起来住着也舒服呢。但是，6万日元可能稍微有点贵……

男：では、こちらはどうですか。3万円です。星が見える大きな窓もついていますよ。

那么，这套怎么样？3万日元。有一个能看到星星的大大的窗户。

女：うーん、でもこれ、駅から歩いて、20分かかるんですよね。うーん。

嗯……但是这套，从车站走路要花20分钟呢。嗯。

男：それなら、こちらのマンションはどうですか。駅から歩いて10分です。隣に大型スーパーがあって、買い物もしやすいかなと思います。

这样啊，您看这套公寓怎么样？离车站步行10分钟。旁边有大型超市，我觉得可能购物也很方便。

女：うーん……やっぱりさっきの6万円の部屋がいいなあ。ちょっと安くなったりしませんか *。

嗯……果然还是刚才6万日元的房子好啊。能不能稍微便宜一点呢？

女人觉得哪个房子好？(A)

* 住みます（居住）→住みやすい（容易居住，宜居）→～そうだ（看起来好像……）

* 安くなる（变便宜）→～ったりする（列举1个或多个典型例子）→～ませんか（不……吗？）

4 【例】A: 这支笔，不好写呢。有其他的吗？

B: 稍等。哦，有了。给。我觉得这支好写。

A: 谢谢。

1 (1) あいだに① 在孩子睡觉期间，打扫了房间。

(2) ~まつり 七夕庆典已经开始啦。

(3) ひらき 大学毕业以后，和朋友开了一家餐厅。

(4) さいご① 请一定好好做到最后。再坚持一小会儿就到终点了。

(5) はなれた② 书店在离便利店稍微远一点的地方。

2 (1) A 哎呀，饭剩下这么多。真浪费啊。

(2) D 高田住院期间，咱们去看望他一下吧。带着高田最喜欢的水果……

(3) A 美惠子，你可以先回去了。我留下来等回信。我会试着等到下午 6 点。

3 (1) 先輩、このノートはいつ返さなければなりませんか。

师兄／师姐，这个笔记本必须什么时候归还呢？

A 図書館の前で返してください。 请在图书馆的前面归还。

B 来週の日曜日までに返してください。 请在下周日之前归还。

C 先生に返してください。 请还给老师。

(2) わざわざ来てもらって、ありがとうございます。您特地过来，谢谢您了。

A わざとじゃないです。 不是故意的。

B まだ来ていませんか。遅いですね。 还没来吗？真晚啊。

C こちらこそありがとうございます。 我才应该说谢谢你。

(3) 時間がある時に、連絡をお願いします。 您有时间的时候，请联系我。

A 明日までに連絡するよ。 明天之前我会联系你的哦。

B 去年、夏休みの間だったな。 那是去年暑假期间吧。

C 授業の間に、返事が来たね。 在上课期间收到回信了呢。

4 【例】A: 这次休假，你有什么计划吗？

B: 嗯，我想着休假期间去打工。小刘你呢？

A: 我想在休假期间去看看海。

1 (1) すえ① 请在 4 月末之前提前做好。 (2) ねだん① 苹果的价格因品种而不同。

(3) あけて① 旧年过去了，2030 年到来了。

(4) つゆ① 梅雨的季节，雨总是下个不停。

(5) ぼっとう① 科长从早到晚埋头工作。

2 (1) D 为了能把日语说得自然，正在大量看动画片学习。

(2) C 重要的邮件寄出之前，都坚持至少检查 2 回。

(3) A 教学方法因教科书而不同。

3 (1) 女：雅紀君は、大きくなったら何になりたいの？

雅纪君，长大了想当什么？

男：僕は警察官になりたい。映画に出てくる * 警察官みたいに、毎日町の安全のために働きたい。

我想当警察。想像电影里的警察一样，每天为了（保障）城市的安全而工作。

女：あー、なんだ！

啊，这样啊！

男：今は体が弱いけど、水泳したり野球したり、毎日運動するようにしてる。

现在身体很弱，每天坚持运动，游泳呀打棒球呀什么的。

女：たくさん頑張ってるんだね！これからも頑張って。

你做了很多努力呢。今后也要加油哦！

雅紀（まさき①）[专] 雅紀

男の子は、将来何になりたいと言っていますか。男孩子说他将来想要当什么？

A 警察 B 电影导演 C 游泳选手 D 棒球教练

* “映画に出てくる” 意为“电影里出来的”。に [助] 表示存在地点。“～てくる”表示【出现】。

(2) 女：森田さんは毎日何時に起きますか。

森田每天几点起床呀？

男：そうですね。7 時前 * に家を出なければならないので、だいたい 5 時半くらい * に起きます。

嗯……7 点前得出家门，所以基本上 5 点半左右起床。

女：ええ？会社は 10 時からですよね。そんなに早起きしなくてもいいんじゃないですか。

咦？公司 10 点上班对吧？不必那么早起，不是吗？

男：実は、健康のために、毎朝ジムに通っているんです。それで、ジムから会社までは歩いていくようにして……

其实，为了健康，我每天早上都去健身房。然后，坚持从健身房走路到公司……

女：あっ、そうでしたか。それはいい運動になりますね。

啊，这样啊。那真是不错的运动的。

男の人は毎日何時に起きますか。男人每天几点起床？

A 大致是 5 点半 B 大致是 6 点 C 一直是 7 点 D 一直是 7 点半

* “～時十前に” 意为 “……点之前（做某事）”。

* 表示大概的时间，可以用 名 [时间点] + ぐらい／くらい／ごろ，意为 “大概……左右”。

(3) 女：あれ？ 地震？

咦？ 地震？

男：いや、なんも * 感じないけど。

不，没什么感觉呀。

女：ほら、棚が揺れているじゃない？

瞧，架子在晃动，不是吗？

男：それは隣の子供たちが廊下を走ってるからだろう。

那是因为邻居的孩子们在走廊跑步吧？

女：えー、ちょっと迷惑じゃない？ ご両親に注意しないと……

嗯……这稍微有点影响别人吧？得提醒一下他们的父母……

男：うーん、そうだね。子供は 2 歳くらい * になると、走れるようになるからね。

あとで言いに行こうか。

嗯，是的呢。孩子 2 岁左右，就会跑了呢。待会儿去跟他们说一声吧？

女人是、どうして地震が起きたと思いましたか。女人为什么以为地震了？

A 因为孩子们大声喧哗 B 因为架子在摇晃

C 因为父母在走廊跑动 D 因为给孩子们添了麻烦

* “何も”，可以读成“なんも”或者“なにも”，“什么也没有”。

* “2 歳くらい” 可以替换成“2 歳ぐらい”。

4 【例】A：那个……前几天我借给你 1000 日元，什么时候还给我呢？

B：啊，抱歉。其实，现在没带钱包……嗯，后天之前一定还给你。

A：绝对别忘了哦。如果不还给我的话，还要再罚款的哦！

*4 个替换选项都是“～てる【持续体】”，代入对话时，最好都变成“～てて【持续体的中顿形式】”。

1 (1) めんきょ① 您持有驾照吗？ (2) いき／ゆき① 这是开往京都的夜行巴士。

(3) じょうしあて① 正在给上司写明信片。 (4) ためし③ 试着喝一喝，怎么样？

(5) まよい 买不买这个，我很犹豫。

2 (1) B 是不是很好地进行了说明，我没自信。

(2) D 那家伙明天去还是不去，完全不回个信儿。

(3) C 您现在点菜吗?

3 (1) このお店は、いつもこんなに混んでいるんですか。这家店人一直这么多吗?

A 混むかどうかは時間によりますね。人多不多要分时间呢。

B 混むかどうかは人によりますね。人多不多要分人呢。

C 混むかどうかは国によりますね。人多不多要分国家呢。

(2) 社長、来月の出張先はもうお決まりですか。社长，下个月的出差地已经定了吗?

A そうですか。早いですね。是嘛，真早呀。

B そうですね。出張先を教えてください。是的呀。请告诉我出差地。

C どこに行くか、まだ決めていません。去哪儿，还没定。

(3) お客様、何かお探しですか。客人，您在找什么吗?／您要买点什么呢?

A はい、結婚記念日のプレゼントを探しています。

是的，我正在找结婚纪念日的礼物。

B はい、お願いします。是的，麻烦你了。

C はい、見つかりませんね。是的，找不到呢。

4 【例】A: 哇，有好多啊。买哪个，真难选呀。

……我优柔寡断／有选择强迫症，很难做决定。

B: 其实我也是的呀。哪个都好看。嗯……你试着买一下这个，怎样?

1 (1) よつい① 今天计划悠闲泡泡温泉。 (2) むすめ③ 只要我女儿健康就好。

(3) ざんぎょう① 要是加班任务没这么多就好了。

(4) うけた① まちがい③ 去年的事件中（他）肯定受到了巨大的打击。

(5) えんりょ① とまり① 请不要客气，来我家寄宿。

2 (1) A 只要在截止日期之前回信，就来得及。

(2) C 如果可以的话，我希望这份幸福能永远持续下去。

(3) D 你的父母如果知道你做的事，肯定很担心吧！这句话中，“知れば”也可以替换成“知ったら”。

3 (1) 来月は大事な試験があるんだ。合格したいなあ。下个月有重要的考试。好想考合格。

A 合格できたらいいですね。要是能合格的话就好了呢。

B 合格、おめでとうございます。恭喜合格。

C 試験に落ちて、残念ですね。你没考上，真遗憾呀。

(2) 明日のテスト、今から復習すれば大丈夫かな。

明天的测验，如果现在开始复习，没问题吗？

A そう？復習したかどうか、分からないよ。是吗？复习了没有，我不知道哦。

B わあ、復習してよかったですね。哇，复习了，真好呢。

C うん、復習すれば大丈夫だと思う。 嗯，我觉得只要复习了就没问题。

(3) 遅いね。早く帰ってきてくれないかな^{*}。好晚啊，(他)能不能早点回来呢？

A もうご到着ですか。 (他) 已经到了吗？

B 電話してみるのはどうですか。 你试着打个电话看看？

C 早く帰ればいいじゃありませんか。 早点回来不就好了吗？

* “～てくれないかな” 意为“能不能(为了我)……”，用来表达说话人的愿望。

4 【例】A：怎么办？我不知道该怎么制作……

B：看说明书不就好了吗？

* “デパートは” “彼は” 这两个替换选项代入对话时，都应把は[助]改为が[助]，提示小句主语。

1 (1) あんしょうばんごう⑤ 糟糕！忘记了密码。

(2) たいいん① 木下好像／听说是明天出院。

(3) せいふく① 听说日本高中的校服很时髦。真羡慕。

(4) きゅうりょう① 有传言说，这个公司好像工资很低。

(5) いんしょう① 他眼睛无神，让人印象深刻。

2 (1) B 请用黑色的笔写。

(2) D 请保持安静。～にする(请做……) →～にしている(请保持做……)
→～なさい【敬体命令】。

(3) A 好像没有给人留下很好的第一印象。

3 (1) ねえ、お母さん。私の宿題はどこ？嗯，妈，我的作业呢？

A 自分で探すらしい。 听说自己找。

B 自分で探しなさい。 请你自己找。

C 自分で探すな。 请勿自己找。

(2) あれ、雨の音がする……外、雨降ってる？咦，有雨声……外面下着雨？

A 降ってるらしいよ。 好像下着。

B 降ってるのに…… 明明下着(，却……)

C いつ降るか分からないね。 不知道什么时候要下呢。

(3) このペン、書きにくいんですが。这支笔，不好写啊。

A 体調が悪いですからね。 因为身体不好呢。

B やっぱり書きやすいでしょう？ 果然很好写，对吧？

C こちらのペンを使うといいですよ。 用这支就可以了哦。

* 动词基本形+と【条件】+いいよ／いいかも，表示【建议】：“做某事(可能)

就可以了哦。”

4 【例】A：总觉得，最近齐藤看起来很高兴呢。

B：啊，听说，好像是他儿子考上大学了。

* 8个替换选项中，“两三天熬夜加班”应变成“～ていた【持续体】”的形式，其他的B发言都要改为“～た”【简体过去时】。

1 (1) ひにち① ばしょ① 学校的主页上写着讲座的日期和场所。

(2) つたえた① 我把我弟弟在学校被欺负的事情告诉老师了。

(3) まきこま 请不要把我的家人卷进来。

(4) あんき① 我觉得背单词没有坏处。

(5) こうかん① 咱们交换一下彼此持有的信息吧。

2 (1) B 被邻居的小孩子弄坏了钢琴。 (2) A 我妈妈被扒手偷了钱包。

(3) D 我一大早就被客人抱怨了，一直处于随时就能哭出来的状态。

* 这句话里的“泣きそうだ”表示【征兆】，意为“（好像）马上就要……”。

* “朝早く”可能是“朝（早上）+ 早く（早点儿）”，也可能是整体作名词，意为“早上很早的时候”，此时经常以“朝早くから（从一大早）”的形式使用。“夜遅く”也一样，可能是“夜（晚上）+ 遅く（晚一点）”，也可能是整体作名词，意为“晚上很晚的时候”。

3 (1) 男：高橋さんは毎日、何時間ぐらい勉強していますか。

高桥，你每天大概学几个小时？

女：いつも、2時間ぐらい勉強するようにしています。

我一直是坚持学 2 小时左右。

男：すごいですね。僕は1時間ぐらいです。

真厉害呢。我是 1 小时左右。

女：ええ、1時間だけですか。ご両親に何か言われませんか。

嗯？就 1 小时吗？叔叔阿姨（你爸妈）不说你吗？／不会被你爸妈说什么吗？

男：言われませんよ。どのくらい勉強するかは自由ですから。

不会呀。（因为）学多久都是自由的。

女：羨ましい。私、昨日のテストで不合格になっちゃって、母に叱られました。

今日は 4 時間勉強するつもりです。

真羡慕。我昨天考不合格了，被妈妈骂了。今天打算学 4 个小时。

女人是、どうして母に叱られましたか。女人为什么被妈妈骂了？

A 因为每天学 2 个小时左右 B 因为每天只学 1 个小时

C 因为每天都是自由的 D 因为考试不合格

(2) 女：なんか嬉しそうだね。何かいいことでもあったの？

你看起来好像很高兴呢。发生了什么好事吗？

男：はい。先生に褒められたんです。

是的，老师夸我了。

女：え、いい成績を取ったから？

嗯？因为取得了好成绩？

男：いいえ。今朝バスで、ある男が女の子の財布を盗んでいました。私はそれを見て、慌ててその男を捕まえたんです。それで、女の子にお礼を言われて。

不是。今天早上在公共汽车上，有个男的在偷女孩子的钱包。我看到了，连忙抓住了那个男的。然后，女孩子跟我说谢谢／被女孩子说谢谢了。

女：えー、すごい勇気だね。

嗯，真有勇气啊。

男：そうですか。でも授業に遅刻しちゃって、先生に遅刻の理由を聞かれました。それで、正直に答えたら、先生に褒めてもらえたという話です*。

是吗？但是上课迟到了，老师问我迟到的理由／被老师问了迟到的理由。于是我诚实回答了，就获得了老师的夸赞。

男の人は、どうして先生に褒められたんですか。男人为何获得了老师的夸赞？

A 因为取得了好成绩 B 因为拿了女孩子的钱包

C 因为抓住了扒手 D 因为今天早上迟到了

* ~褒めてもらう（我让……夸我）→～てもらえる（我能获得……）【可能形式】

* “～という話です。”意为“是这么一回事：……”，用于总结。

(3) 女：先週、会社に来ませんでしたね。何かあったんですか。

上个星期你没来上班呀，发生什么事了吗？

男：実は、インフルエンザでお休みしていました*……よく一緒に仕事をする藤井さんがインフルエンザだったんですけど、藤井さん、熱が出てから二、三日は休みを取らないで*、仕事を続けていたんです。それでうつっちゃったみたいです。

其实是患了流感，请假休息了。……经常一起工作的藤井他患了流感，发烧之后两三天没请假，继续工作，就这么传染上了。

女：え？ 藤井さんはインフルエンザになったのに、仕事を続けてたんですか。

啊？ 藤井患了流感，还继续工作啊？

男：あっ、藤井さんも最初は普通の風邪だと思っていたようです。インフルエンザだとは分からなかったから、続けていたんです。僕は火曜日から熱が出て、木曜日には熱が下がりました。そして、土曜日にやっと咳が止まりました。一週間お休みをもらいました*。

啊，藤井刚开始好像也以为是普通的感冒，因为不知道是流感，所以继续工作了。

我周二开始发烧，周四退烧，然后周六终于不咳了。请了一个星期的假。

女： そうでしたか。今はお二人とも元気そうで何よりです。

这样啊。现在两个人都恢复健康了，这比什么都重要。

男の人は、何について話していますか。男人正在聊什么事？

A 把感冒传染给同事的事

B 被同事传染了流感的事

C 被同事骗了“只是普通的感冒”的事

D 同事请了一个星期的假，他很困扰的事

* “お休みする”意为请假休息，近义表达有“休みを取る”“お休みをもらう（字面意思：得到了假）”。

4 【例】A：咦，电子词典，没坏吗？／坏了吧不是吗？

B：是的呀！被森弄坏了！

《日语新起点》初级下册

第 26 课

1 (1) いれ 被塞了急活儿，变忙了。

(2) ほんやく① 这位作家的作品在全世界被翻译（成其他多种语言）。

(3) ひとつんじゅう① 隔壁房间的婴儿哭得我整夜睡不着。

(4) にげ 那名警察好像让犯人给逃了。

(5) かかれた② 《红楼梦》是谁写的呢？

2 (1) B 中村被不认识的人拍了照片，觉得很不适。

(2) D 当我没有干劲的时候，前辈总是推着我的后背／推我前进。十分感激。

* “背中を押す”还有“応援する（支持）的意思。

(3) A 因为没有钱，所以每周坚持从图书馆借书。

3 (1) どうしたの？元気ないね。

怎么了？没精打采的。

A 今朝、お母さんに褒められたの。

今天早上妈妈表扬我了。

B 今朝、お母さんに漫画を捨てられたの。

今天早上妈妈扔了我的漫画。

C 今朝、母からプレゼントをもらったのよ。

今天早上妈妈送了我礼物。

(2) 昨日は、よく寝られた？

昨天你睡得好吗？

A それが、赤ちゃんに泣かれちゃって……

这个呀……婴儿哭得闹的呀……

B 可愛い赤ちゃんがいるね。

有个可爱的小婴儿吧。

C 明日まで寝るよ。

我会一直睡到明天哦。

(3) 地下鉄で、誰かに足を踏まれて、痛かったよ。

在地铁里被人踩了脚，好疼哦。

A ラッキーですね。

真幸运呢。

B ええ？人の足を踏んじゃったの？

嗯？你踩人家脚了？

C 足、大丈夫ですか。

脚，没问题吗？

4 【例】① 铃木吃了蛋糕。

② 我请铃木帮忙吃了蛋糕。／铃木帮我吃了蛋糕。

③ 蛋糕被我妹吃了／我妹吃了我的蛋糕，真气人。

1 (1) さいよう① 被第一志愿的公司录取了。像做梦一样。

(2) ぬった① 把寝室的墙壁涂成蓝色的了。

(3) はり① 时钟的指针在转。

(4) ごいけん② 现在正在等待老师给出意见。

(5) こわれ 刚修过的电视又坏了。

2 (1) D 接下来我正要发放资料。田中，你能帮我发放吗？

(2) A 哇，这个轮胎，上个月刚换过，又爆了。

(3) C “去吃饭吗？” “稍等。我还有一点点就做完了。”

3 (1) 男：新しい教科書はもう買いましたか。

你买了新教科书了吗？

女：まだですが、買おうと思ってて、今から本屋さんに行くところです。

还没，正想买来着，现在正要去书店呢。

男：正直、買わなくてもいいと思いますよ。

其实，我觉得没必要买。

女：えっ、どうしてですか。松本さんは買わないんですか。

诶，为什么呢？松本你不买吗？

男：はい、買わないで、図書館で借りるつもりです。

嗯，不买，我打算在图书馆借。

女：そうですか。でも、私はやっぱり……

这样啊……但是我还是……

女人是、教科書を買いますか。女人要买教科书吗？

A 买 B 不买 C 还没定 D 已经买了

(2) 男：今日の公園は子供が多いですね。みんな絵をかいたり、ブランコをしたりして……

今天的公园孩子挺多的呢。大家在画画呀，荡秋千呀什么的……

女：そうですね。お子さんもこちらに来ていますか。

是的呢。您的孩子也来了吗？

男：はい、あそこで絵を描いています。あれ？もう絵はやめたようです。

……あっ、今はボールで遊んでいますね。ほら、あそこです。

是的，在那边画画呢。咦？好像已经没在画画了。……啊，现在正在玩球。瞧，在那边。

女：木の下で遊んでいる男の子ですか。

在树下玩的那个男孩子吗？

男：いいえ、池の近くにいる女の子です。

不，是在池塘边的那个女孩子。

女：あ、あの子ですか。可愛いですね。小学生ですか。

啊，是那个孩子啊。真可爱，小学生？

男：はい、3年生になったばかりです。

是的，刚升上3年级。

男の人の子供は、次の4人のうち^{*}、どの子ですか。

男人的孩子，是下列4人中的哪一个？

A 在树下的2年级学生 B 正在画画的3年级学生

C 在池塘边的2年级学生 D 正在玩球的3年级学生

* “～のうち” 表示在某个范围“之中”“之内”。

(3) 女：晚ご飯を食べに行ってきます。

我去吃晚饭了。

男：ちょっと待って。今片付けてるところ。一緒に行きましょう。

等我一下。我正在收拾。一块儿走吧。

女：あっ、私は今日、カレー食べたいんだけど、鈴木さんって^{*} カレー好きじゃなかったよね？

啊，我今天想吃咖喱。铃木你不喜欢吃咖喱对吧？

男：カレーですか。そうですね…辛いものはあまり得意^{*}じゃないですね。

咖喱啊……嗯……我不太擅长吃辣的东西。

女：なるほど、カレーが嫌いなんじゃなくて、辛いものが苦手なんですね。じゃ、私のいつも行ってるお店がいいかもしれません。甘いカレーもありますよ。

原来……不是讨厌咖喱，是不擅长吃辣的呀。那，我一直去的那家店可能不错，甜咖喱也有。

男：甘いカレーは本当に甘いですか。全く辛くない？

甜咖喱是真的甜吗？完全不辣吗？

女：まあ、少しさは……辛いかな。

嘛……还是稍微有一点点……辣的吧。

男：うーん……やっぱりいいです。

嗯……还是算了吧。

男の人は、どうして女人と晚ご飯を食べないのですか。

男人为何不和女人一起吃饭？

- A 因为工作还没结束 B 因为不想吃辣的
C 因为不喜欢吃甜的 D 因为咖喱完全不辣

* “って”提示【话题】。多用于针对对方可能了解的信息进行提问。

* “苦手だ”“得意じゃない”意为“不擅长……”，都可以委婉表示不喜欢吃某种食物。

4 【例】A: 咖啡，上周才买的，已经没有了？

B: 那，得再买点儿了。

- 1 (1) B 还有空位。还能再坐3人。
(2) C 早上起床，看到热牛奶已经倒在玻璃杯里了。
(3) B 哇，从云间能看到星星！看哪！ (4) C 觉得没能合格，非常可惜。
(5) C 是否需要预约，要看是哪家店。
(6) D 噢？电视已经坏了吗？明明上个月刚买的呀。
(7) A 从失败中学习，这是很重要的。 (8) A 没想到犯人竟然是那个人……
(9) A 这款饮料有三种，草莓、橘子、哈密瓜三种口味。
(10) B 我刚刚才注意到。小张没来学校（这件事）。
(11) D 渐渐习惯了高中的生活。 (12) A 不知道该怎么说，总之就是懊悔。
(13) A 这个房间真好！能住在这么好的房间里，就像做梦一样。
(14) D 和前女友分手以后，一直没联系。 (15) B 请代我向（你）姐姐问好。
(16) C 如果你要开车的话，就不能喝酒哦。
(17) B 就算我问了哥哥，他也不告诉我。
(18) D 被招呼去朋友家里／被叫去朋友家里的时候，很多日本人会带礼物去。
(19) B 嗷噞打个不停。今天好像花粉特别多。
(20) A 小时候，我总是自己一个人待着，所以经常被同班同学笑话。长大之后，我仍然不太擅长与人交往。

2 (1) 完整排序：B D C A 成功的关键在于有效运用新技术。

* “～は～ところにある。”意为“……在于……（之处）。”

(2) 完整排序：C A D B 能不能进入中级班，不参加一下考试是不知道的（／得参加一下考试才知道）。

(3) 完整排序：B C D A 自从学英语（以来）已经3年过去了，但好像还是只能稍微说一点。

(4) 完整排序：C D A B 明天要是天气好，我就去远足；

要是（天气）不好，就在家待着，啥也不做。

(5) 完整排序：A C D B 那时候我刚进公司，什么也不懂。

3 (1) 那位戴着帽子的女子是哪位？

- (2) 如果有什么（感到）困扰（的事），请随时问我。
- (3) 因为道路交通堵塞／塞车，所以迟到了。
- (4) 明天面试要穿的西装，我妈已经提前拿出来了。
- (5) 昨天被猫咬了脚，稍微有点疼。

4.1 上周去买毛线衣。在百货商场的柜台发现了一件帅气的蓝色的毛线衣。一眼就相中了。这是我平时买不起的价格，但因为它写着7折，不由得就拿起来了。

“我要买这个。”我跟店员打了招呼，店员热情地告诉我：“这件商品稍微有点污渍，请问没问题吗？”“啊，真的呢。”在下摆处有小小的污痕，像淡淡的酱油色。“原来如此，所以才这么便宜的嘛……嗯，有污渍，是有点介意。但是，不仔细看的话又看不出来……”被店员这么一问，我稍微有点犹豫，但它又好看又便宜，我也很喜欢，结果还是决定买了。

第二天，我穿着这个去上学。同班同学夸了我两回：“真帅！”好开心。

(1) “我”为什么犹豫呢？

- A 因为太贵，买不起 B 因为伸手（摸）的话就会弄脏
- C 因为衣服稍微有点脏 D 因为虽然有折扣，但还是很贵

(2) “我”第二天觉得这件毛线衣怎么样？

- A 买亏了 B 买对了
- C 虽然买亏了，但是没事儿 D 仔细看，污渍好像没有了

4.2 我们的村子里有一条小河。我家就在离那条河1公里左右的地方。河流的两边有多彩的自然风光，花儿开，鸭儿游。有时村里的人们也来河边开心玩耍。

我为了健康，每周有4、5天会坚持早上起来到河边跑步。跑多少不一定，有时30分钟有时1个小时，每日不同。如果觉得“今天状态不错，趁着有状态再跑一会儿”，那就跑1小时左右。如果觉得“稍微有点累了。就到这儿吧！”，那跑30分钟左右就结束了。要是觉得“今天肯定会变得很忙，可能要加班到夜里10点”，那就不跑。

我开始跑步已经快5年了。有时会被问到“能长期坚持做运动的理由”。我总是回答：“很简单。不要勉强，快乐地去做。”

(3) 为什么跑多跑少会每日不同呢？

- A 因为身体状况和方便与否每日不同 B 因为河边景色与遇到的人每日不同
- C 因为不擅长指定计划 D 因为不知道要加班到几点

(4) “我”能坚持5年跑步的理由是？

- A 因为河很美，离得近 B 为了健康 C 因为跑步很简单 D 因为一直坚持快乐跑步

4.3 我小时候，我爸每天都喝咖啡。没仔细数，但我觉得一天至少喝 3 杯以上。有一天，我就问爸爸：“结衣／我也可以喝吗？”爸爸让我喝了一口。我虽然只喝了一点点，但也知道了咖啡非常苦。

“明明这么苦，为什么还要喝呢？”我问道。

爸爸回答：“因为爸爸喜欢苦的（味道）哦。”

“结衣／我长大了，是不是也会觉得好喝呢？”

“这个嘛，说不好。会不会觉得好喝，要分（①人）。也有很多人，长大了也觉得它又苦又不好喝哦。好喝还是难喝，没有正确答案。结衣你珍惜自己的感觉就好。”

长大之后，我也喝起了咖啡。并且找到了（②我自己）的答案——“又苦又好喝”。

(5) (①) 中填入的词是哪一个？

- A 咖啡 B 饮料 C 人 D 印象

(6) (②) 中填入的词是哪一个？

- A 爸爸的 B 我的 C 正确的 D 大家的

4.4 不寂寞的加班夜

原计划 7 点半和雄介去电影院，6 点左右突然来了急活儿，部长说了：“请在后天之前提交。”我决定留下来加班，并给雄介发了信息：“抱歉，不知几点才能结束……如果你不介意只有一个人的话，就自己去看（电影）吧……”

一起留下来的还有田中和铃木。佐藤也说“要留下来”，我劝他：“①那可不行啊。佐藤今天女儿生日吧？早点回去。我们几个会想办法搞定的。别担心了。”于是，佐藤说了“谢谢”，就回去了。

10 点半左右，铃木说：“基本上做完了，剩下的我觉得明天做也来得及。”我们也是这么想的，就同意了。匆忙赶到车站，总算没错过末班车。

到家之后，墙上的钟表指向了夜里 2 点多一点。“②咦？这么晚了吗？”我掏出（智能）手机看了看时间，显示 1 点多。果然，这墙上的表，没停吗？／停了吧？……雄介已经睡下了。桌子上放着一个玻璃杯，是一整杯拿铁。

(7) ①那可不行啊，指的是今夜什么不行呢？

- A 田中留在公司 B 铃木回家 C 佐藤加班 D 一个人看电影

(8) 三人加班到几点？

- A 10 点半 B 12 点半 C 1 点多 D 2 点多

(9) 佐藤为什么不加班、回家了呢？

- A 因为不知道几点结束 B 因为女儿今天生日
C 因为不知道加班这回事 D 因为明天做也来得及

(10) “我”在心里说：“②咦？”这是为什么呢？

- A 因为手机的时间走快了 B 因为墙上的时钟没停下来
C 因为太晚了谁都没醒着 D 因为比想象中回来得更晚

- 5 (1) 今日はまた鍵を落としてしまいました。今天又丢钥匙了。
- | | |
|--------------|-------|
| A 美味しいですね。 | 真好吃呢。 |
| B それは大変ですね。 | 真糟糕呀。 |
| C お怪我はないですか。 | 没受伤吧？ |
- (2) 先生、今、ちょっとよろしいでしょうか。老师，现在能稍微占用您一点时间吗？
- | | |
|--------------------|----------|
| A はい、何ですか。 | 好的，什么事呢？ |
| B 時間がもったいないですね。 | 真浪费时间啊。 |
| C よろしいかどうか、分かりません。 | 不知道好不好呢。 |
- (3) 山田はただいま外出中です。山田现在出去了。
- | | |
|---------------|-----------|
| A 何時ごろお帰りですか。 | 大概几点回来呢？ |
| B お帰りなさい。 | 您回来啦。 |
| C 今すぐ帰りなさい。 | 请你现在马上回来。 |
- (4) タバコは、もうやめましたか。烟，你已经戒了吗？
- | | |
|---------------------|----------------|
| A はい、目に悪いから。 | 是的，因为对眼睛不好。 |
| B はい、もう飲まないよ。 | 是的，已经不喝了。 |
| C はい、お医者さんに注意されたので。 | 是的，因为被医生提醒注意了。 |
- (5) 父が、今夜、10時までに帰れって。我爸说：“今晚10点之前回来！”
- | | |
|------------------------|-----------------------|
| A そっか。お父さんにそう言われちゃったか。 | 是嘛，被你爸这么说了呀／你爸这么说的呀…… |
| B そっか。お父さんに褒めてもらったか。 | 是嘛，被你爸表扬了啊。 |
| C そっか。ホテルに泊まってもいいんだ。 | 是嘛，说是可以住酒店嘛。 |

6.1

男：そろそろお昼食べに行きませんか。

咱们差不多去吃午饭吧？

女：いいですね。食堂に行きましょう。

好呀，去食堂吧。

男：今、食堂は混んでいるんじゃない？コンビニでお弁当を買って、教室で食べませんか。

现在食堂人会很多吧？去便利店买盒饭，在教室里吃，怎么样？

女：武君、食堂から帰ってきたばかりで、「今空いてるから早く行ったほうがいいよ。」と教えてくれました。だから、空いてると思います。

小武君刚从食堂回来，说了：“现在人少最好早点去。”所以。我觉得人应该不多。

男：じゃ、今すぐ行きましょう。

那，现在马上去。

武 (たけし①) [专] 武

(1) 二人は、どこでお昼を食べますか。两个人在哪里吃午饭?

- A 食堂 B 便利店 C 教室 D 小武君的家里

6.2 男: 課長って、今日会社来ていませんか。この書類に課長のサインが必要で……

午後 2 時までに出さないといけないのですが。

科长他今天没来公司吗? 这份文件需要科长的签字……下午 2 点之前必须提交呢。

女: 課長なら会社に来ていると思いますよ。今朝、課長が事務室に入ってきたのを見ましたから。……あっ、朝 10 時から、SM 銀行の方と会議をしているみたいです。今、会議室にいるかもしれません。会議室に行って、会議が終わったかどうか、確認してみてください。

(如果是) 科长 (的话,) 我觉得他来公司了哦, 今天早上我看到科长走进办公室了。……啊, 好像早上 10 点和 SM 银行的人有会呢。现在可能在会议室。你可以去会议室确认一下会议结束了没有。

男: そうですか。5 分前に、会議室を通りたら、中で会議をしているようだったので、入りませんでした。

这样啊。5 分钟前我经过会议室, 里面好像是在开会, 我就没进去。

女: だったら、課長はまだ会議室にいるんじゃないですかね^{*}。会議が終わったら、SM 銀行の方と、食堂で食事を取る予定のようですけど。

如果是这样的话, 我觉得科长是不是还在会议室里呢。会议结束后, 好像会和 SM 银行的人去食堂吃饭。

(2) 課長は今、どこにいますか。科长现在在哪里?

- A 办公室 B SM 银行 C 会议室 D 食堂

* “～かね。”是“か【疑问】”与表示“ね【确认】”叠加, 表示对有疑问、存疑的事情进行确认的语气。“……吧? ……呢吧?”

6.3 女: ゆうべ、一晩中、眠れませんでした。

昨晚整晚没睡着。

男: ああ、明日の試験のためですか。僕も 2 時まで勉強しましたよ。

啊, 是为了明天的考试吗? 我也学到了 2 点哦。

女: あ、それはもうおととい復習が終わりました。

啊, 那个我前天就复习好了。

男: すごい! 早いですね! それで^{*}、昨日の夜はどうしましたか。

真厉害! 好快啊, 那, 昨晚是怎么了?

女: 隣の部屋の赤ちゃんに泣かれて、それに、隣の犬の声もどんどん大きくなつて……

隔壁房里的小娃娃哭闹，再加上，邻居家的狗也声音越来越大……

男：ああ、赤ちゃんに泣かれるし、犬に吠えられるし、とてもうるさい夜だったんですね。

啊，娃娃哭闹，狗狗嚎叫，一晚上真的是好吵啊。

女：そうなんですよ。いらっしゃって……それで、疲れなくて、ゲームをやっていました。

是的啊，烦死人了……这不，睡不着，玩了（一晚上）游戏。

(3) ゆうべの男の人の様子は、次のうちどれですか。昨晚男人的样子，是下列哪一种？

A 为了考试而复习 B 被邻居家的婴儿吵到了

C 被邻居家的狗吵到了 D 玩游戏

* “それで” 可用于催促对方继续说下去。“然后呢，接着呢，所以呢”。

6.4 男：青木さんは、どうして前の会社を辞めたんですか。

青木，你为什么离开了之前的公司？

女：前の会社では、広告の仕事をやっていたけど、実はあまり好きじゃなかったんです。

之前的公司是做广告业务的，其实我不太喜欢。

男：そうだったんですか。

这样啊。

女：ええ、広告の仕事は自分の性格に合わないんじゃないかと思ってね。どんなに頑張っても好きになれなかつたので、転職しました。

嗯，我觉得广告的工作可能并不符合我的性格。再怎么努力也没法喜欢上前一份工作，就换工作了。

男：今の会社はどうですか。

现在的公司怎么样？

女：気に入っています。まあ、新しい会社は家から遠いし、給料も低いけど、今は仕事を楽しめるようになりました。

挺喜欢的。嘛，新公司离家远，工资也低，但是我现在可以享受我的工作了。

男：いいですね。実は私も今の会社辞めるか辞めないかで*悩んでいるところです。

真好啊。其实我也正在愁苦辞职不辞职……

女：うまくいっていないんですか。

工作不顺利吗？

男：うーん、実はそうなんです……上司には叱られるし、後輩には笑われています。結構耐えられない毎日です。

嗯，其实是不顺利……上司骂我，资历浅的同事笑话我。每天都难以忍受。

青木（あおき①）[专]青木

(4) 女の人は、どうして前の会社を辞めましたか。女人为什么辞掉了上一份工作?

A 因为不能忍受上司的性格

B 因为作品内容与自己性格不符

C 因为离家远, 工资也低

D 因为被上司骂, 还被资历浅的同事笑话

(5) 男の人は、どうして今の会社を辞めたいと思っていますか。

男人为什么现在想辞职?

A 因为不能忍受上司的性格

B 因为作品内容与自己性格不符

C 因为离家远, 工资也低

D 因为被上司骂, 还被资历浅的同事笑话

* で [助] 表示客观原因。“因……而 (苦恼)。”

1 (1) とうちやく① 因为 6 点出了家门, 所以现在应该已经到了。

(2) しりょう① 那份资料应该在田中手上。

(3) あいて③ 不可能赢过那么厉害的对手。

(4) はやってる② 我不知道城里流感如此肆虐。

(5) ぬの① 那个布制的钱包应该是已经放进衣橱里了呀。

2 (1) C 我爸心胸宽广, 应该不会为了这么无聊的 (小) 事发火。

(2) A 直到上个月身体还那么硬朗的爷爷去世了, 真难以置信。

(3) B �恩? 没有吗? (按理说) 应该是 (提前) 放在小张的桌子上了。

3 (1) 女: 見て、見て! これ、6 年前の修学旅行の写真。懐かしいな!

瞧瞧! 这是我 6 年前去修学旅行的照片。真怀念呀!

男: わあ、鈴木さんがこの中にいるんですね。

哇, 铃木, 你在这里面吧。

女: はい、さあ、どれでしょう。当ててみてください。田中さんならすぐに分か
るはずですよ。

对, 来, 是哪一个呢? 猜猜看。如果是田中的话, 应该是很快就能猜出来哦。

男: えー、帽子をかぶったこの子ですか。

嗯……是戴着帽子的这个女孩子吗?

女: いいえ。

不是。

男: ワンピースを着ていますか。スカートをはいていますか。

穿着连衣裙, 还是短裙呢?

女: ワンピースはあまり着ないですね。いつもスカートか、パンツです。

我不太穿连衣裙呢。平时要么是短裙, 要么是短裤。

男: もしかして、この人ですか。

难道, 是这个人吗?

女：当たり！

猜中啦！

男：ええ？本当に？眼鏡かけていないし、鈴木さんじゃないと思っていました。

嗯？真的吗？没戴眼镜，我还以为不是你（铃木）呢。

女：せっかくの修学旅行だから、コンタクトにしたんです。おしゃれしたかったので。

难得去一趟修学旅行，就戴了隐形眼镜。（因为）想打扮得好看一点。

女の人は、この写真の中のどの人ですか。女人是这张照片中的哪一个呢？（C）

(2) 女：明日の荷物、もうまとめた？

明天的行李整理好了吗？／收拾好了吗？

男：今まとめているところ。何持っていくか、悩むな*。

现在正在收拾。带什么去，好犹豫啊。

女：たくさん持つていいほうがいいよ。必要なものだけでいいんじゃない？
スーツは？

不要带太多去比较好哦。只带必需品去就行？西装？

男：スーツはいい。仕事じゃないから、Tシャツでいいよ。

西装不要。又不是去工作，T恤衫就行了。

女：あとは……水着とサングラスだね。せっかく海に行くしね。
此外还有……泳衣和墨镜吧。难得去一趟海边。

男：もうスーツケースに入れたよ。一番最初に入れた。

已经放进行李箱了哦。最早放进去的（就是它们）。

女：それから、日焼け止めも忘れないでね。

然后，不要忘了防晒霜哦。

男：日焼け止めと歯ブラシは、あっちに着いてから買うよ。

防晒霜和牙刷等到了那边再买吧。

男の人は明日出発する時、スーツケースに何が入っていますか。

男人明天出发时，行李箱里装着什么？（C）

* “动词基本形+な” 的结构中，“な”既有可能是表示【禁止】，也有可能是表示感动或感叹等语气的“啊／呢／呀”。可结合语境、语义来判断。对话中这句话的“悩むな”是“好难办啊”的意思，还可以写成“なあ”。

(3) 女：お父さん、私の青いマフラー、どこにあるか、知らない？

爸爸，知道我的蓝围巾去哪儿了吗？

男：ああ、あれ、ちょっと汚れてたから、この間、クリーニングに出しておいたよ。
啊，那个，稍微有点脏了，前几天就拿去洗衣店洗了。

女：いやいや、クリーニングに出したのは、白いマフラー。今は、青いのを探してます。

不是，拿去洗衣店的是白围巾，现在我在找那条蓝色的。

男：そっか。たんすの中、見た？

这样啊……衣橱里找了吗？

女：見た。なかった。

找了，没有。

男：会社に忘れてきたんじゃない？

是不是落在公司没带回来？

女：えー、そんなはずないよ。昨日帰ってくる時、巻いてたんだから。家の中に
あるはずだと思うんだけど……

嗯……不可能啊。昨天我回来的时候还围着，应该就在家里的。

男：あ、分かった。お母さんがさっき出していくときに、それ持っていっちゃった
んだ！

啊，知道了。你妈刚才出门的时候，带走了！

女：なるほど。間違えて、私のマフラーを取っちゃったんだね。

原来如此。错拿了我的围巾啊。

女人的青いマフラーは、今どこにありますか。女人的蓝色围巾现在在哪里？（D）

4 【例】A：那条蓝色围巾，你知道哪儿去了吗？

B：嗯？（我觉得是）①放进衣橱里／②放在_____上了哦。

A：咦，我看了，没有呀。

B：不会吧……应该是放进衣橱里了呀。

《日语新起点》初级下册

第 29 课

1 (1) じゅけん① 决定了一边工作一边备考。

(2) たいちょう① 身体不舒服，所以决定今天休息。

(3) きまつ① 此次期末测试规定可以使用词典。

(4) りゆう① 我想知道田中被骂的理由。

(5) しっぱい① 失败是常有的事。请不要放在心上。

2 (1) A 因为天气不好，所以明天的飞机可能会被取消。

(2) D 为了庆祝父母 20 周年结婚纪念日，我决定送给他们饱含平日谢意与爱意的 3 天
2 夜的温泉之旅。

(3) A 因为没有附日语翻译，所以我决定了自己翻。

3 (1) 男：今度の冬休み、友達 5 人で伊豆の温泉に行くことになりました。

这次寒假，我们哥们 5 个要去伊豆泡温泉。

女：いいですね。私も去年行きました。とてもよかったです。

不错呀。我去年也去了。很好。

男：あ、そうでしたか。バスや車で行ったら、だいぶ時間がかかりますか。

是嘛。如果是坐公交车或小汽车去的话，会很费时间吧？

女：ええ、かかるでしょうね。飛行機や新幹線なら、すぐ着きますよ。ちょっと高いけど……

应该是的吧。如果坐飞机或新干线，很快就能到。但稍微有点贵……

男：そうですよね……今回は、荷物をたくさん持っていくつもりなんですが……
是的呀……这次我们打算带很多行李去……

女：それなら、バスの方がいいと思います。

这样啊，那我觉得公交车比较好。

男：じゃあ、します。

嗯，就公交车吧。

女：車もいいけど、やっぱり疲れちゃいますからね。

汽车也行，但（坐久了／开车）还是累呀。

伊豆（いず①）[专]伊豆

男の人は、何で温泉に行くことにしましたか。男人决定使用什么交通工具去温泉？

A 公交车 B 汽车 C 飞机 D 新干线

(2) 女：決めた！明日から、毎日ジョギングすることにした。

我决定了！明天开始每天跑步。

男：おお、どうして急に？

哦，怎么突然……

女：先月より3キロも太っちゃって……今すぐダイエット始めないと。

我比上个月足足胖了3公斤……得马上开始减肥了。

男：えー、3キロなんて、全然分からないよ。このまま更に10キロ増えても分からぬと思う。

嗯……3公斤……完全看不出来哦。你再胖个10公斤也没事（／看不出来）。

女：その言い方、私のお母さんみたい。「ダイエットするな。もっと食べなさい」とよく言われる。

你这说法，跟我妈似的。她老说：“不许减肥！多吃点！”

男：お母さんが正しいよ。お母さんの言うことを聞いたほうがいいよ。

阿姨说得对。听阿姨的话吧。

女人是、怎么决定要跑步的原因呢？

A 因为重了3公斤

B 因为重了10公斤

C 因为被男人说“胖了”

D 因为被妈妈说“胖了”

- (3) 女：渡辺さん、来月、大阪へ出張ですか。
渡边，你下个月要去大阪出差？
男：ああ、来月の出張は、私じゃなくて、李さんが行くことになりました。
啊，下个月的出差啊，我不去了，（变成）小李去（了）。
女：あ、そうですか。どうしてですか。
啊，是嘛……为什么呢？
男：あの、実は、来月結婚することになりました*……だから、結婚式の準備で色々忙しいんです。
其实，下个月我要结婚了。婚礼的准备什么的，挺忙的。
女：わあ、結婚するんですか。おめでとうございます。私も結婚式に参加したいなあ、なんて…
哇，要结婚了呀！恭喜你哦！我也想参加婚礼……什么的……
男：ぜひぜひ！来てくれたなら、嬉しいです。
当然当然，你能来，我很高兴。
男の人は、どうして出張しないことになりましたか。男人为什么不去出差了？
A 因为小李说了“想去” B 因为下个月结婚
C 因为不打算举办婚礼 D 因为女人说要参加婚礼
* “～まして”是“～ます”的て形。“なりまして”比“なって”更为郑重。
- 4 【例】A：佐佐木，听说你下周出差（，这事定了）？
B：这个嘛……要是那样的话／那就会变得特别忙，所以决定下周不去了。

《日语新起点》初级下册

第30课

- 1 (1) おとなしく③ 我家小孩常常不乖乖睡觉。
(2) かいわ① 为了能跟得上中国人的对话，每周都在练习。
(3) ようい① 不要光看动画片，准备准备策划方案什么的。
(4) あらって① 每天都在洗碗，很无聊。
(5) かんりしょく③ 公司的管理层要是多一些女性就好了（，却……）。
- 2 (1) C 有时我也会感到不安。
(2) B 前几日我偶然看到社长冲冈村发火，吓了一跳。
(3) C 不能穿着鞋上床。
- 3 (1) 友達がかばんを閉めるのを忘れているようです。何と言いますか。
朋友的包好像没合上／没拉好／开了。你要说什么？
A かばんを開けておいたね。 你提前把包打开了呢。
B かばんが閉まったままだよ。 包合着呢哦。
C かばんが開いているよ。 包开着呢哦。

(2) エレベーターから出たいです。何と言いますか。你想出电梯，要说什么？

A すみません。降ります。 不好意思，我要下（电梯）。

B 入ったままですけど。 我还在电梯里面待着呢。

C 出ることもありますね。 偶尔也会出去呢。

(3) あと 1 週間で試験があります。学生たちに何と言いますか。

1周后有考试。要对学生们说什么？

A 時々遊ぶこともあるね。 有时也会玩呢。

B 遊んでばかりいないで。 不要光顾着玩哦。

C 来週までに返事をください。 请在下周之前给我回信。

4 【例】小时候，我几乎每天都去网吧。但是，长大以后，就（变得）不太去了。可能是
因为变忙了吧。当然，（如果）闲的话偶尔也会去。

1 (1) だます② 为什么那家伙能心平气和地骗人呢？

(2) ふく① 这条毛巾用于擦脸。

(3) ひつよう① 需要有这张门票才能进场听演奏会。

(4) ~づけて① 一直读书，眼睛累了。

(5) かきおわった④ 写完之后，请给我看。

2 (1) D 这个 APP 对练习英文对话有帮助。

(2) A 我讨厌像正经白领一样穿西装。

(3) B “为了这点小事哭，不像你呢。” “果然，不像我吗？”

3 (1) 女：健太君、辞書、貸してくれない？

健太，能借我词典吗？

男：ごめん、今使っているんだ。図書室に行って借りてくるのはどう？何冊があると思うよ。

抱歉，正在用。你去图书室借（过来），怎么样？（我觉得）那里有几本。

女：図書室の利用証、持っていないんだ。

我没有图书室借书证。

男：そうなんだ。でもすぐ作れるよ。ドアの隣に申込書が置いてあるんだけど、名前や住所を書いて、提出すれば 5 分で作れるよ。

这样啊。但是很快就能做一张。在门的旁边放着申请书，写上名字和住所，提交后 5 分钟就能做出来了。

女：じゃ、今から行ってくる。あっ、でも、写真持ってないや*。

那，我现在去一趟。啊，但是，没带照片啊。

男：申し込むのに写真なんか要らないよ。学生証を持っていけば大丈夫だよ。

申请不需要照片（什么的）哟。带学生证去就可以了。

女：詳しいね。ありがとう。

（你知道得）真详细。谢谢。

図書室の利用証を申し込むのに、何が必要ですか。申请图书室使用证，需要什么？

A 只需要照片 B 只需要申请表 C 照片和申请表 D 申请表和学生证

* “～や” 加在句末，表示接受、认可、放弃等语气。如：まあ、いいや。（嘛，算了。）

(2) 女（娘）：お母さん、五千円くれる？

妈妈，给我 5000 日元吧。

女（母）：ええ？先週三千円あげたばかりじゃない？

嗯？ 上周不是刚给过你 3000 日元吗？

女（娘）：うん。先週の三千円は腕時計を買うのに使った。もうなくなっちゃった。

嗯，上周的 3000 日元用去买手表了。已经用完了。

女（母）：今度は、何に使うの？

这次要买什么？

女（娘）：アクセサリーが買いたいんだよね。ネックレスとイヤリング。

想要买首饰。项链和耳环。

女（母）：アクセサリーなら、お母さんたくさん持ってるから、好きなのを選んでいいよ。買う必要ないよ。

首饰的话，妈妈有很多，你选你喜欢的就行。没必要买。

女（娘）：やったー！じゃ、ネックレスはお母さんから^{*}もらう。でも、イヤリングはやっぱり新しいのがいいな。

太好了！那项链我拿妈妈的。但是，耳环还是新的好。

娘さんは先週の三千円で何を買いましたか。女儿拿上周的 3000 日元买了什么？

A 手表 B 首饰 C 项链 D 耳环

* “～に／からもらう（从……那里得到）”，来源点既可以用 [助]，也可以用 [助]。如果来源点不是某个个人，而是公司、学校、协会等组织、团体，则用 [助]，如：学校からもらった（学校给的）。

(3) 皆さんは、レポートがうまく書けないことはありませんか。ちょっと書いて、だめだと思ったら、すぐに消す。またちょっと書いたら、消す。同じことを繰り返して、一週間経っても、ほとんど進んでいない。どうしてもうまく書けない時、どうすればいいでしょうか。アドバイスはいくつかあります。例えば、先生に相談したり、ゼミでクラスメートの意見をたくさん聞くといいでしょう。それから、もう一ついい方法があります。それは、とにかく書くことです。とにかく書き続けてください。全部書

き終わってから直すといいと思います。

同学们，你们有没有写不出小论文的时候？稍微写了一点，觉得不行，马上删掉。再稍微写一点，又删掉。反反复复，一个星期后，几乎没写出什么来。无论如何没法顺利写作的时候，我们能怎么办呢？有几个建议。比方说，找老师商量，参加讨论会，多多听同学们的意见，就挺不错的。此外，还有一个好办法。那就是，别想太多，先写再说。先写，继续写。全部写完了再修改。

女の人は何について話していますか。女人在谈论什么？

- A 无法顺利写小论文的原因 B 找老师商量时的礼仪
C 参加讨论会对写小论文非常有帮助 D 为了顺利写出小论文的建议

④ 【例】A: 这本书对写论文特别有帮助。超级推荐！

B: 这个，我之前也想买，但好像已经没有 / 卖完了。读完后，能借给我吗？啊，要是很难（借给我）的话没关系 / 要是不行就算了。我再去其他店找找。
A: 当然没问题。读完后，借给你哦。

《日语新起点》初级下册

第 32 课

- 1 (1) のり（おのりになる⑤） 老师乘坐了公共汽车。
(2) ごぞんじ②ないです① 您知道李先生的联系方式吗？
(3) てもと④ 请看一下您手边的资料。
(4) ほうほう① 请哪位教教我更简单的方法。
(5) たいしょく① 前辈本月工作完就退休了。
- 2 (1) C 客人来了。正在会议室等待。 (2) A 请您不要介意。
(3) D “这个耳机，没坏吗？……” “如果可以的话，请您用这个耳机。”
- 3 (1) 部長、新しい資料が届きました。ご確認ください。

部长，新资料到了。请确认。

- A すぐ見せます。 我马上出示（给人看）。
B すぐご覧になります。 尊贵的我马上看。
C すぐ見ます。 我马上看。

(2) 店内でお召し上がりですか。それとも、お持ち帰りですか。

您在店内吃，还是外带？

- A へえ？どこまで持ちりますか。 嗯？要带回到哪里去呢？
B じゃあ、召し上がります。 那，尊贵的我在这儿吃。
C 持ち帰りで*。 外带。

* で [助] 表示方式。

(3) お客様、そちらのシャツ、お試しになりますか*。客人，那件衬衫您要试试吗？
A はい、食べてみますね。 嗯，我吃吃看。

B はい、試着したいです。 嗯，我想试穿一下。

C いいえ、見られませんよ。 不，看不见哦。

* 还可以说：“試着されますか。” “ご試着、いかがですか。”

4 【例】A：那个……我可以使用这支笔吗？

B：可以的，请您使用。

1 (1) れんらく① 将由我来联系您。

(2) うかがい① 明天（我）可以去拜访您吗？

(3) ひきうけ① 我来负责。 (4) あずかり① 大衣，我帮您存一下？

(5) はいけん① 我拜读了文件。

2 (1) A 铃木先生从事着贸易相关的工作。 (2) C 我现在在办公室，您随时可以过来。

(3) C 初次见面，您好。我姓张。

3 (1) お伝えしたいことがあるのですが……我有事想跟您说……

A なら、私も差し上げましょう。 那么，我也送出礼品吧。

B どうぞ、召し上がってください。 请用餐。

C 遠慮なくおっしゃってください。 请不要客气，尽管说。

(2) 本棚の整理、私もお手伝いしましょうか。书架的整理，我也来帮忙吧？

A 手伝ってくれればいいのに。 明明来帮忙就好了呢（，却不帮）。

B ありがとうございます。助かる。 谢谢。帮大忙了。

C まだ整理できてないんですか。 还没整理好吗？

(3) 部長の誕生日プレゼントに、ブランドのネクタイを差し上げるつもりです。

部长生日，我打算送一条名牌领带。

A いいですね。きっと喜ぶと思います。 很好呢。我觉得他一定高兴。

B ありがとうございます。いただきます。 谢谢你，我收下了。

C 嬉しい。久しぶりに素敵なプレゼントもらっちゃった。

好高兴，很久没收到这么棒的礼物了。

4 ① 初めまして。山田と申します。日本から参りました。北京で日本語を教えております。よろしくお願ひいたします／申し上げます。

初次见面，您好。我叫山田，来自日本。我在北京教日语。请您多多关照。

② 木下先生、留学の二年の間、貴重なアドバイスをたくさんいただきました。ありがとうございました。これからも努力して参ります。ご家族によろしくお伝えください。では、またメールをお送りします／お送りいたします。

木下老师，留学的两年间，您给了我很多宝贵的意见。十分感谢。今后我也会继续努力下去。请替我向您的家人问好。我会再给您写邮件的。

③いつもお世話になっております。SM商事です。来月で開業10周年を迎えることになりました。8月10日から8月20日の間、ご来店のお客様のために、プレゼントをご用意いたしました。無料で差し上げます。ぜひいらしてください／いらっしゃってください／おいでください。

感谢您一直以来的关照，我们是SM商务。下个月就要迎来开业10周年了。我们为8月10日至8月20日期间光临的客人准备了礼物，免费赠送。请一定光临。

- 1 (1)まいり 那么，咱们出发前往会场（的方向）吧。
(2)はつぱい① 这边是今年发售的新商品。
(3)まったく① 完全不存在于记忆里。/完全没有印象。
(4)こころあたり④ 没有什么头绪吗？
(5)くやしい③ 这是迄今为止最懊悔的。
- 2 (1)D不好意思，村田，这个稍微有点重，能帮忙搬一下吗？
(2)A因为没时间了，所以我想进入下一个问题。
(3)B老师为我修改了论文。
- 3 (1)男：いらっしゃいませ。お待たせいたしました^{*}。2点で620円でございます。
欢迎光临，让您久等了。2件商品共620日元。
女：1000円で^{*}。
1000日元。
男：1000円お預かりします。380円のお返しでございます。
收您1000日元。找您380日元。
女：お弁当二つとも、温めてもらえますか。
两盒盒饭，能帮忙热一下吗？
男：はい、かしこまりました。お箸はお付けいたしますか。
好的，明白。您需要筷子吗？
女：お願いします。
需要。
男：袋は利用されますか。
需要（塑料）袋子吗？
女：あっ、袋はいいです。このままで。
啊，袋子不用了。就这样。

男：はい、ありがとうございます。またお越しくださいませ*。

好的，谢谢您。期待您下次光临。

女人是、店を出る時、何を持っていますか。女人走出商店时拿着什么？(C)

* お待たせしました→お待たせいたしました。

* で [助] 表示工具、手段、方式。“用……，凭借……”

* お越しください→お越しくださいませ。“～なさい”“～いらっしゃい”“～ください”等尊他语命令形后加上“ませ”，敬意更高，服务员常用。

(2) 女：これいくらですか。

这件多少钱？

男：1500円です。

1500日元。

女：これ、ちょっと小さいんですけど、もっと大きいのありますか。

这个，稍微有点小，有更大一点的吗？

男：少々お待ちください。在庫を確認して参ります。……お客様、大変申し訳ございません。白いセーターは、こちらが一番大きいサイズです。こちらの青いセーターなら、もう少し大きいサイズがございますが、いかがですか。

请稍后，我去确认一下库存（就回来）。……这位客人，非常抱歉。白毛衣，这件就是最大号了。这边的蓝毛衣有更大一点的号，您觉得如何？

女：値段は同じですか。

价格是一样的吗？

男：白いセーターと黒いセーターは1500円で、同じです。青いのは1200円です。

白色和黑色的毛衣都一样，是1500日元。蓝色的是1200日元。

女：分かりました。青いのも素敵ですね。じゃあ、これにします。

知道了。蓝色的也挺好的。那，就这个吧。

男：あ、ありがとうございます。では、こちらへどうぞ。

啊，谢谢您。那，这边请。

女人是どのセーターを買いますか。女人要买哪件毛衣？(C)

(3) 男：すみません。来週の火曜日って体育館開いてますか。バスケがしたいのですが。

不好意思，请问下周一，体育馆开门吗？我们想打篮球。

女：ご利用ありがとうございます。はい、開いてますよ。バスケは一人1時間200円でございます。こちらが予約表になります。こちらにお名前、人数と利用時間を記入していただけますか。

谢谢惠顾。是的，开门。篮球是每人每小时200日元。这是预约表，请在这里填写姓名、人数和使用的时间，好吗？

男：（一边填一边算）ええと、5人で2時間なので……

嗯……5人，2个小时……所以……

女：3人以上だと、管理費を払っていただくことになっています。管理費は300円でございます。

3人以上的話，规定要收取管理费。管理费是300日元。

男：分かりました。……（填了一小会儿）これでいいですか。

知道了。……这样就可以了吗？

女：ありがとうございます。はい、問題ございません。では、8日午後2時、お待ちしております。

谢谢您。是的，没问题。那么，8日下午2点，恭候您的光临。

男の人の予約表はどれですか。男人的预约表是哪一份？(A)

4 【例】A：不好意思，因为风变大了，麻烦您帮忙关一下窗户可以吗？

B：了解。我来关。

* 友達へのプレゼントだ→友達へのプレゼントなので。

1 (1) こうじょう③ (こうじょうけんがく⑤) 能让我们参观一下工厂吗？

(2) けっして⑩ 那样的地方，绝不让孩子一个人去。

(3) うつびょう⑨ げんたいじん③ 抑郁症是困扰着现代人的疾病。

(4) うら② 她不让我看那张纸的背面。

(5) こんご⑩ 今后也请您多多关照。

2 (1) D 因为这是很重要的合同，所以让新进公司的佐藤去（办）我有点不放心。

* に[助]突出了佐藤（动作主体）自身的意愿，如使用を[助]则突出了强制的一面。

(2) C “铃木，在吗？”“铃木（的话），我让她先回去了哦。”

(3) B “那，我就先告辞了。”“辛苦啦。”

3 (1) 男：もうこんな時間か……今日は楽しかったです。

已经到这个时间啦……今天玩得很开心。

女：私も楽しかったです。

我也很开心。

男：あのう……家までお送りしましょうか。

那个……我送你回家吧？

女：あっ、大丈夫です。まだ早いから友達を呼んで、買い物でも行こうかなと思っています。

啊，没事。还早，我想着叫朋友一起去购物什么的。

男：じゃあ、デパートまでお送りしましょう。

那，我送你到百货商店那儿？

女：大丈夫です。どこで待ち合わせるか、まだ返事が来ていませんので。後で、電車で行きます。

不用。她还没回复我在哪儿碰面。待会儿我搭电车去。

男：そうですか。じゃ、電車の駅まで送らせてください。

这样啊。（请允许）我送你到电车站吧。

女：はい、よろしくお願ひします。

好的，麻烦你了。

男の人は、女人をどこまで送りますか。男人将把女人送到哪里？

A 家 B 百货商店 C 和朋友碰头的场所 D 电车站

(2) 女：あれ、直樹君、いないね。先生に事務室に呼ばれたのかな。

咦，直树君，不在呢。被老师叫到办公室了吗？

男：さっき、事務室から帰ってきたよ。先生にコピーを頼まれて、今、コピー室に向かってるらしい。

刚才，他从办公室回来了。好像是老师拜托他去复印，现在去复印室了。

女：あっ、これから授業で使う資料のコピー？50部もあると、一人で運べないんじゃない？手伝いに行こうか。

啊，复印接下来上课要用的资料吗？足足有 50 份，一个人是不是没法搬？咱们去帮帮他吧？

男：いや、先生がお手伝いで太郎君を行かせてるから、大丈夫だと思うよ。

啊，老师让太郎君去帮忙了，我觉得应该没问题。

女：そっか。なら大丈夫だ。

是嘛。那就没问题。

直樹（なおき①）[专] 直树 コピー室（コピーしつ②）[名] 复印室

二人は、どうしてお手伝いに行かなくてもいいのですか。

两人为什么可以不去帮忙？

A 因为直树君被叫去办公室了 B 因为直树君被拜托复印 50 份资料了

C 因为老师不让太郎君搬资料 D 因为老师已经让太郎君去帮忙了

(3) 女：課長、この仕事、私にやらせてください。私は田中さんのファンなんです。

田中さんにぜひ取材してみたいです。お願いします！

科长，这份工作，请让我来做 / 请交给我。我是田中的粉丝，特别想采访田中。麻烦您了！

男：今回の取材は、写真はもうプロのカメラマンに任せることにした。相手はあの田中さん、有名なモデルだから、撮影はプロがやったほうがいいだろうから。

这次的采访，摄像已经交给专业摄影师了。对方是那个有名的模特，田中先生，摄影可能还是专业来做比较好。

女：じゃあ、文章は私に任せてください。田中さんのお仕事について、すでに色々調べさせていただきました。そして、資料もまとめてみました。課長、よろしかったら、こちらをご覧ください。いい文章が書ける自信があります。やらせてください。

那么，文章请交给我。关于田中的工作，我已经进行了很多调查。然后，试着总结了一些资料。科长，如果可以的话，请您过目。我有自信能写出好文章。请让我来做吧！

男：やる気満々だね。よし、じゃあ、頼んだ。

干劲十足呀。好，那就交给你了。

女人是、どうしてこの仕事を頼まれましたか。女人为什么会得到这份工作？

A 因为是田中的粉丝，干劲十足 B 因为是专业的摄影师，擅长拍照

C 因为有采访模特的相关经验 D 因为关于科长的工作做了很多调查

4 【例】① 前辈让我打开了窗。② 我请前辈帮忙开了窗。

*“コンビニに行く”是自动词，变成使役句时，多使用を[助]表示动作主体，用に[助]也可（突出动作主体自身的意愿）。

1 (1) わらわせ 上课过程中请不要逗老师笑。

(2) はきそう③ 被逼着喝了好多酒，现在好像随时要吐出来。

(3) はっぴょう① 被迫在很多人面前做汇报。

(4) こうか① 我爷爷被迫购买了高价的画。

(5) ちようじかん③ 因为被迫等待了很长时间，所以想投诉了。

2 (1) C 不让孩子有手机。

(2) D 在上一个公司经常（被迫）加班到深夜，身体不适，就辞职了。

(3) A 请不要让我说好几遍。

3 (1) 顔色悪いですね。大丈夫ですか。你脸色不好呀。没事吗？

A たくさん飲まれちゃって…… 被灌了好多酒……

B 私が悪くないです。 我没错。/ 不是我的错。

C 顔色は大丈夫ですよ。 脸色没问题的哦。

(2) それでは、このプロジェクトについて、紹介させていただきます。

那么接下来，请允许我介绍一下这个项目。

A おかげさまで。 托您的福。

B よろしくお願ひします。 麻烦您了。

C 紹介させられましたか。 被迫介绍啊。

(3) この企画、君にやらせたいけど、いい？这次策划想让你来做，可以吗？

A 任せてください。 交给我吧。

B ええ、君にやらせててもいいよ。 嗯，让你来做也可以哦。

C ああ、やられたね。 啊，被干掉了呢。

4 【例】① 小李加班了。② 田中让小李加班了。③ 小李被（田中）逼着加班了。

*8个替换选项之中，只有“働く”是自动词，其使役句一般用を[助]表示动作主体；

其他都是他动词，其使役句要使用に[助]表示动作主体。

- 1 (1) D 前面有个很高大的人（挡着），（所以）我看不清。
(2) B 连续站了好几个小时，太累了。 (3) C 这个笔，特别好用哦。你试试。
(4) C 在孩子的问题的背后，很多时候藏着家庭的问题。
(5) D 为了不丢分，不得不小心注意。 (6) C 几乎没复习，不可能考合格。
(7) B 这台电脑的状况果然奇怪，拿去修理怎么样？
(8) A 这是为公司的新人开的说明会。 (9) D 那是我刚20岁左右的时候的事了。
(10) C 请您／大家看一下刚才（我）发放的资料。
(11) A 明天是野营之日。希望是个晴天。
(12) A 购买这本杂志的客户，我们将赠送一条手机链。
(13) D 这两个问题好像没什么关系，需要分别研究。
(14) C 这位女演员非常美，像从画里走出来的女人一样。
(15) A 我们这边都很好，你们那边过得如何？
(16) D 练习了很多次很多次，但无论如何也／怎么也不会。
(17) B 突然发出了很大的声响，吓了我一跳。
(18) C 虽然非常集中注意力地做着，但偶尔还是会弄错。
(19) C 西晋陈寿写的作品是哪一本？（是《三国志。》）
(20) C 我想让孩子去做他自己想做的事。
* やらせて（让<孩子>做）+あげる【放任】【施恩】。

- 2 (1) 完整排序：A B D C 十分抱歉，按规定，没预约的人不能进。
(2) 完整排序：C A D B 18岁之前一直和父母一起居住。
(3) 完整排序：B A C D 要是咖啡的话我就喝，要是红茶的话就不要了。
(4) 完整排序：C B D A 高桥来不来都无所谓。
(5) 完整排序：B A D C 厕纸用完之后可以放进厕所里冲走。

- 3 (1) 读完这份文件之后请交给小刘。
(2) 弄丢了手机，(所以)不得不买新的。
(3) 好像是决定了一大早就出门。
(4) 如果失败了，可能会失去那份工作。
(5) 昨夜被灌酒灌到2点，很不舒服。

4.1 我现在和阿宽一起在烤肉店打工。阿宽先去的，然后2个月前邀请我：“要不要一起来？”一开始我是犹豫的：去不去呢？我每月都从父母拿零花钱，不太那么缺钱／为钱困扰，脑子也不好使，很不擅长背菜单。

这么一来，阿宽对我说：“菜单很简单的，不会逼你背。对了，每周还能只去一天！我也是因为这个选了这家店。而且，店长，人很好哦！”

“嗯……我考虑考虑。”

“还有，当天如果有卖不完的肉，店长说了，可以烤着吃了。很高档的烤肉店，花自己的钱很难走进那么贵的店，对不？你不想每周至少吃一回好吃的烤肉吗？”

于是我下了决心。“我去见见店长，我这就去对他说：‘请让我在这儿工作！’”

(1) “我”为什么开始在烤肉店打工？

- A 因为父母不给我零花钱 B 因为每周可以只工作一天
C 因为不会被逼着背菜单 D 因为可以免费吃烤肉

(2) 阿宽为什么开始在烤肉店打工？

- A 因为父母不给我零花钱 B 因为每周可以只工作一天
C 因为不会被逼着背菜单 D 因为可以免费吃烤肉

4.2 最近，受新冠病毒的影响，食品等生活必需品的价格上涨了。于是，为了知道家有高中生及高中生以下的孩子的低收入家庭生活变得多么困难，我们在SM町发放了调查问卷。大约有400人给出了回答。

回答生活变得“非常困难”的占了46%，回答变得“困难”的占了24%。看到这个结果，我们可以清楚地知道：低收入家庭确实生活遇到了困难。

因此，志愿者团体“希望”决定于下个月起，为生活困难的家庭准备鸡蛋、蔬菜、牛奶、厕纸、洗涤剂等生活必需品。会送到家门口，请有需要的人自由通过邮件通知我们收件地址。

(3) 请选出不包含在“生活必需品”里的一项。

- A 鸡蛋 B 牛奶 C 牛排 D 清洗剂

(4) 7成低收入家庭回复：“生活困难。”这是为什么呢？

- A 因为收入减少了 B 因为孩子上高中了
C 因为世间不景气 D 因为物价上涨

4.3 这是 SM 高中的李明给留学生山本发送的邮件。

邮件标题：中日学生交流会的邀请（信）

山本同学：

一直受您关照了。您好，我是 SM 高中的李明。

为了促成与留学生进一步的活跃交流，我们决定举办中日交流会。以下是活动的日程与内容。

主题：中日学生交流会《日本人眼中的中国》

时间：10月15日（星期五）下午2点～3点

地点：SM 高中 505 号教室

如果方便的话，我们想邀请您来参加。我们希望您能谈谈自身对中国的印象。
还有，如果可以的话，要是能邀请来两三位日本人朋友，我们也会非常高兴。

如果您能参加，请于本周星期三之前，通知我们参加者的姓名。

十分期待山本同学的到来。

今后也请您多多关照。

SM 高中 李明

(5) 小李发这封邮件的目的是什么？

- A 商量交流会的日程 B 告知回信的截止日期
C 邀请山本参加交流会 D 教给山本一些中国的情况

(6) 符合邀请信内容的是哪一项？

- A 这是日本人留学生举办的交流会。 B 如果要参加，本周二回信也可以。
C 回信时，必须稍微写写对中国的印象。 D 交流会预计于本周三召开 1 小时左右。

4.4 神奇的奶奶

这个故事是以前听老师跟我们讲的，老师的奶奶的故事。

老师以前和爷爷奶奶一起生活。爷爷因病去世时，老师还是小学生。那时候老师心想：“我要帮奶奶！”就逃了学校的课。于是，奶奶非常生气地说：“我以前就说了吧！树君你要好好学习，去上大学。将来要有出息，让村子发展得更好。”

老师给我们讲这个故事的时候，说道：“我奶奶从未走出过村子，也不知道外面的世界，为什么会想让我去上学呢？有点不可思议呢。”

老师在那之后，顺利地考上了大学，顺利地毕业了。取得教师资格证的老师回到家乡，开始从事现在的“老师”这一职业。那时候，奶奶不知怎的，已经会用电脑了，听说还会用网络卖菜了。

老师说：“我的奶奶一直为我感到骄傲，我也一直为奶奶感到骄傲。说普通也普通，说不普通也不普通，这是一位有点神奇的女性。”

(7) 这位老奶奶的故事，“我”是从哪里听说的？

A 传闻 B 老奶奶的孙子树君 C 电脑老师 D 老师的奶奶

(8) 老师小时候曾惹得奶奶非常生气。为什么呢？

A 因为爷爷去世了 B 因为什么也帮不上忙 C 因为不努力 D 因为逃课了

(9) 奶奶为什么想让老师去上大学？

A 因为想要为村子发展出一份力 B 因为想要他考取教师资格证
C 因为希望他成为老师 D 因为希望他使用电脑售卖蔬菜

(10) 不符合文章内容的是哪一项？

A 老师上小学时，爷爷去世了。 B 奶奶有网络卖菜的经验。
C 老师去上了大学，但没有毕业。 D 老师上小学时，奶奶不会用电脑。

5 (1) しまった！電子辞書忘れちゃった……糟糕！我忘带电子词典了……

A よかったら、どうぞ。 如果不介意的话，你可以用这个。
B 盗まれちゃったんですか。 被偷了吗？
C 早く警察に届けましょう*。 快报警吧。

*“届ける”意为“送到，送去”，包括将信息等“送到”，可灵活译为“报告，登记，汇报，呈上”等。

(2) この辺りの風景、昔と変わらないね。这一带的风景，和以前没有两样呢。

A そうだね。ずいぶん変わったね。 是的呢。变了好多呢。
B そうかな。全然変わらないね。 是吗？完全没变呀。
C そうだね。昔のままだね。 是的呢。和以前一样呢。

(3) 社長がお呼びです。社长叫你。

A はい、何と呼んだらいいでしょうか。 好的，怎么称呼好呢？
B 了解です。すぐ参ります。 了解。我马上去。
C お呼びします。 我来叫。

(4) 工藤さんは、来週のパーティーに来られますか。工藤，你下周聚会能来吗？

A はい、来たことがあります。 嗯，来过。
B はい、時間があったら行きます。 嗯，有时间的话就去。
C はい、靴が歩きにくいです。 嗯，鞋子很难走。

工藤（くどう①）[专]工藤

(5) 部長、先日は助けていただいて……ありがとうございました。

部长，前几日您帮了我……真的太谢谢了。

A 部長を助けて差し上げたんですか。素晴らしいですね。你帮了部长啊？真棒啊。

B お力になれて、嬉しいです。能帮上忙，我很高兴。

C お力になれなくて、ごめんなさいね。不能帮上忙，抱歉啊。

6.1 女1：いい香りがする。香水つけた^{*}？

好香啊。你喷香水了？

女2：ううん、つけてないよ。あっ、分かった、シャンプーの匂いかな。新しいシャンプー使ったから。レモンの匂いする？

没有，没喷呀。啊，知道了，是洗发水的味道吧。我换了新的洗发水。有一股柠檬的味道吧？

女1：ああ、シャンプーの香りだったか。香水か、洗剤の香りだと思った。

啊，原来是洗发水的香味啊。我还以为是香水或者洗衣剂的香味呢。

(1) 何の香りですか。这是什么香味？

A 香水 B 洗发水 C 柠檬茶 D 洗衣剂

* “つける（付ける）” 可以表示“抹上，涂上，蘸上”。

6.2 男：鈴木さん、急なお願いで^{*}申し訳ありませんが、社長が事務室にいらっしゃる間に、事務室に来ていただけますか。

铃木，突然有事麻烦您，不好意思，社长在办公室期间，能否请您过来一趟？

女：あっ、はい、社長はいつまで事務室にいらっしゃいますか。

啊，好的，社长在办公室会待到几点呢？

男：多分、3時までだと思います。そのあとは、外出の予定があるようです。

大概待到3点。在那之后，好像计划要出去。

女：そうですか……3時までですか……ちょっと厳しいかなあ。今隣の図書館の閲覧室で、資料を調べています。あと1時間はかかると思います。3時半なら行けそうですが。

这样啊……3点之前……可能不太行啊。现在我正在旁边的图书馆阅览室查资料。还需要花1个小时。如果3点半的话我可能能去。

男：それなら、僕が社長に、外出の時間を変更できるかどうか、聞いてみます。
また電話します。

这样的话，那我试着问问社长能不能变更一下外出时间吧。我再给您打电话。

女：はい、お待ちしております。よろしくお願いします。

好的，我等您联系。麻烦您了。

(2) 女の人はこれから何をしますか。女人接下来要做什么?

A 3点之前去办公室

B 3点半之前去办公室

C 与社长商量变更时间

D 在阅览室等回复

* で [助] 表示客观原因。“因(突然的请求)而(麻烦你)(, 实在抱歉。)”

6.3 女: すみませんね。忙しいのに、手伝ってもらって……

不好意思, 你这么忙, 我还让你来帮我……

男: いいえ。大丈夫ですよ。本当に読書が好きなんですね。外国語の本ばかり!

哎呀, 没事的。你真的很喜欢读书啊, 全都是外文书!

女: 外国の小説が好きで、いっぱい買っちゃいました。

我喜欢外国的小说, 所以买了很多。

男: で^{*}、本はどの箱に入れますか。

那, 书放在哪个箱子里呢?

女: 多いですし、この大きい箱はどうですか。

太多了, 放这个大箱子怎么样?

男: 本は重いから、小さい箱のほうがいいと思いますよ。

书很重, 我觉得还是小箱子比较好吧。

女: そうですね。じゃあ、そうしましょう。

你说得对。嗯, 就那么办。

男: 大きい箱は、軽いもの、例えば、服、傘を入れるのに使いましょう。

大箱子装一些轻的东西, 比如, 衣服、伞。

女: あっ、この着物、高価なものなので……やっぱり……これだけは、スーツケースに入れましょう。スーツケースには、高価なものと壊れやすいものを入れましょう。

啊, 这件和服, 可贵了……要不……这件还是放行李箱里吧。行李箱里就放贵的东西和易碎物品。

男: じゃ、着物と、アクセサリーですね。

那就是和服和首饰吧。

(3) 荷物は、どうなりますか。行李怎么装? (A)

* “それ(で)”意为“那么”。

6.4 男: 佐藤さん、明日の会議について、お知らせのメールはまだですか。

佐藤, 通知明天开会的邮件还没发吗?

女: すみません。まだです。メールは、会議室を予約してから書くつもりです。

今は会議の書類を整理しているところです。

不好意思, 还没。邮件我打算预约好会议室后再写。现在正在整理会议文件。

男：ええ？会議室、まだ予約してないんですか。今すぐ予約しないと。

啊？会议室还没预约啊？现在得马上预约。

女：予約の申請書は、もう書き終わりました。今、課長の判子を待っています。

预约的申请书已经写完了，现在在等科长盖章。

男：課長の判子が必要なんですか。

需要科长盖章吗？

女：はい、新しいルールで……会議室を予約するのに、課長か部長の判子が必要となりました。それがないと、提出できることになっています。

是的，新规定……要预约会议室，需要科长或者部长的章。不盖章就没法提交。

男：じゃあ、僕は今から課長のところに行ってきます。早く判子を押していただけないか、頼んでみます。佐藤さんは書類の整理、続けてください。会議の場所が決まつたら、メールを書いて、送ってください。

那我现在就去找科长。拜托他早点盖章。佐藤你继续整理文件吧。等开会地点定下来之后，再写邮件、发邮件。

女：はい、分かりました。

好的，明白。

(4) 男の人は今から何をしますか。男人接下来要做什么？

A 写通知邮件 B 让女人决定开会的地点

C 找人在申请书上盖章 D 整理会议文件

(5) 女の人はこの後、まず何をしますか。女人接下来首先要做什么？

A 写通知邮件 B 让女人决定开会的地点

C 找人在申请书上盖章 D 整理会议文件

- 1 (1) D “谢谢。总共3万5000日元。”“啊，我想要送货上门，请问运费多少钱？”
- (2) C 无论多么想知道，最好都不要直接问。
- (3) B 每月花费5000日元左右在买书上。
- (4) C 确实，哥哥有些任性的地方，但我觉得他活得很率真。
- (5) A 注入感谢的心情，准备感谢信。 (6) B 看着好像还能用，扔了的话太可惜了。
- (7) D 做，还是不做，心情很摇摆。
- (8) B 嗯，现在开始点名。被叫到名字的人请举手。
* “出席を取る”意为“点名”。
- (9) A “现在请把资料拿过来。”“好的，马上。”* 这里，“ただいま”读②调。
- (10) A 我们班有30人。其中，29人参加了毕业典礼。只有渡边没来。
* “～のうち”意为“在……之中”，近义表达有“～の中（なか）で”

(详见初级上册 第 17 课)。

- (11) D 多亏了互联网，现在这个时代已经变得相当方便了，足不出户也可以买到所有的东西。
- (12) A 阿姨掌握了汽车修理技术。
- (13) B 10 年来我一直做着这份工作。今后也打算继续做下去。
- (14) D 如果塞车的话就会来不及，咱不坐车去了，坐地铁去吧？
- (15) A 学了好几个小时以后，注意力下降了。
- (16) D 网球、足球、篮球。我弟弟只要是体育运动都喜欢。
- (17) C “会议即将开始。森先生现在在哪里？”“不好意思，因为塞车好像来不及。请你们先开始。”
- * “好像来不及”有两种说法。間に合う（来得及）→間に合いそう（好像来得及）→間に合いそうにない（好像来不及）；→間に合わない（来不及）→間に合わなさそう（好像来不及）。
- (18) D 噢？爷爷不在？这个时间的话，平时明明是在家里的呀……
- (19) D 我的意见说过很多遍了，我想大家也都知道了。在这儿就不重复了。
- (20) C 刚才坐在旁边的大叔抽烟了，害我衣服沾上了讨厌的味道。

2

- (1) D 无论怎么想也想不明白的事，我决定暂时先不想。
- (2) C 就算考试失败，我也要做到不失落。
- (3) A 社长和他夫人的感情好像特别好。
- (4) B 我一辈子都打算不忘记这位恩人的恩情。
- (5) B 去郊外的话就能呼吸到很多新鲜空气。

3

- (1) “前辈，资料要准备几份？”“昨天准备了 20 份。今天好像也是 20 份就够了。”
- (2) 我想通过网络下单教科书。
- (3) 这个餐厅不提前一个星期预约就进不去。
- (4) 为了提高钢琴水平，我正在上音乐培训班。
- (5) 这个词典字小，很难读。

4.1

我在料理培训班教做饭。所以，几乎每天都在做饭。但是，结束工作，回到家以后，绝对不做饭。在家不做饭，这是我的坚持。

当然，我喜欢做饭。但是，做起饭来，无论如何就有一种工作的感觉。一整天都被①那种氛围包围的话，心里也很烦对吧。一进家门，我就“不想考虑做饭的事”。“想要一边吃着外卖也好、泡面也好，一边悠闲自在地看电视剧。”外卖确实没有我做的饭好吃，尽管如此，能自由自在地吃外卖，也是一种幸福。能获得放松。

一直以来我妈都提醒我：“不能光吃泡面哦。”我总会这么说让我妈安心：“别担心。我每天都吃很多健康美味的食品，偶尔也想换换心情……”

(1) 文中写着 那种氛围，指的是什么氛围呢？

- A 工作的氛围 B 家的氛围 C 被人包围的氛围 D 喜欢的氛围

(2) “我”为什么经常吃泡面呢？

- A 因为不想在料理培训班做饭 B 因为不想在家做饭
C 因为比自己做的饭更美味 D 因为被母亲提醒注意了

4.2 45路公交车里。刚才，一名男子和一名女子上车了，好像是夫妇。二位都特别瘦，背着大大的行李，看起来很重。手上还拿着满满的东西。搬行李花了一些时间，所以公交车停了比平时更长一点。司机师傅等着二位终于把行李放好了、然后坐在空位上。

公交车里，女子好像有些不安，她看着公交车的路线图。然后，突然叫了出来：“啊！好像坐错公交车了！”男子好像都要哭了：“怕是赶不上电车了。”我说：“那，就在下一个公交车站下车，坐反方向的回去。”旁边的大叔也给了建议：“如果要去SM站的话，可以在这趟公交车的SM公交车站前那一站下车，在那里换成地铁会更快。”“确实，那样会更快。”有乘客表示赞同。

到了SM高中站前，好几个人帮着二位搬行李。二位说了很多感谢的话，慌慌张张奔向车站的方向。

(3) 二位为什么知道坐错公交车了呢？

- A 因为司机师傅告诉他们了 B “我”告诉他们的
C 因为看了公交车路线图 D 因为被乘客们提醒了

(4) 二位决定怎么走呢？

- A 45路公交→SM高中站前→SM站 B 45路公交→反方向45路公交→SM站
C SM站→45路公交→SM高中站前 D SM站→45路公交→反方向45路公交

4.3 人们说城市比乡下居住舒适。如果是以前，可能确实是这样。城市里工作的机会更多，因此很多人进城工作。我们村一直到5年前，也是很少见到年轻人的身影，不知怎的，有些寂寞。我当时也想：“长大以后，我也要在大城市工作！”但是，时代不同了。5年前，王大哥夫妇回村来，开了一家卖风筝的网店。然后，召集村民们一起做起了风筝。我们村的老人们谁都会做风筝，也就是说有很多优秀的（制作）老师。1年后，年轻人们得知售量很好，纷纷回家，做起了风筝。去年，我家建了新房子。村里除了超市、百货商店之外，餐厅也增加了不少。空气清新，丰富多彩的自然风光被保留得很好，现在是个适合居住的、方便的村子了。

(5) 下列哪个与“我”村子这5年发生巨大变化的理由无关？

- A 时代变了 B 王哥夫妇回村了
C 年轻人们纷纷回来了 D 留存着丰富多彩的自然风光

(6) “我”在城市与农村中，大概会怎么选？

- A 如果是过去，应该会选城市 B 如果是过去，应该不会选城市

C 如果是现在，应该不会选农村 D 如果是现在，应该会选城市

4.4 给杉本教授的邮件

邮件标题：关于 11 月 25 日“日本文学史”课缺席的说明（田中太郎）

SM 大学 国际日本学研究院

杉本一男教授

突然给您发邮件，失礼了。

我是正在上您“日本文学史”课的日本文学专业 2 年级本科生，我叫田中太郎。

首先，11 月 25 日的课我没去上，非常抱歉。当时忘了提前联系您。

我因为姐姐的婚礼，大学里的课程停了 1 个星期，回老家九州了。因此，没能参加 25 日的课程。

然后，净提出这些任性的请求十分对不起，我能否跟您领取一下上节课您用到的 PPT 资料？我想要在下节课开课前读完、做好准备。

如果能收到您的回信的话，我将十分感激。

给您添麻烦了。

SM 大学日本文学专业本科 2 年级 田中太郎

田中太郎同学

情况了解了。祝你姐姐新婚快乐。上节课没发什么材料。讲了教科书 125 页到 150 页。你可以借同学的笔记来复习。

杉本

(7) 田中太郎为什么写这封邮件？

- A 因为上节课没去上
- B 因为上节课去上了
- C 因为想跟老师汇报读书情况
- D 因为想跟老师借笔记

(8) 田中太郎想跟老师领取什么？

- A 《日本文学史》教科书
- B 请假的批准
- C 姐姐的结婚贺礼
- D 上节课的资料

(9) 田中太郎为什么没有提前给老师写邮件呢？

- A 因为是个没礼貌的人
- B 因为他姐不让他写邮件
- C 因为忘记了
- D 因为回老家了

(10) 老师为什么不给他发资料？

- A 因为不上课就不给
- B 因为上节课没使用资料
- C 因为没必要用教科书
- D 因为借笔记更快

5 (1) 電話を切る前に、何と言いますか。挂电话之前，要说什么？

- | | |
|---------------|-------------|
| A 失礼いたします。 | 失礼了。（我先挂了。） |
| B 申し訳ございません。 | 十分抱歉。 |
| C ご無沙汰しております。 | 旧疏问候。 |

(2) あれ、窓が開いたまま…… 嘿，窗户开着……

- | | |
|-------------------|---------|
| A だからこんなに暖かいんですね。 | 所以这么暖呀。 |
| B だからこんなに寒いんですね。 | 所以这么冷呀。 |
| C だからこんなに狭いんですね。 | 所以这么窄呀。 |

(3) 私の夢は大きい会社で働くことです。我的梦想是在大公司工作。

- | | |
|--------------------|-------------|
| A そんなに大きいんですか。 | 那么大吗？ |
| B 夢が叶うといいですね。 | 梦想若能实现就太好了。 |
| C 私の会社ほど大きくありませんか。 | 不如我的公司大啊。 |

(4) 昨日はどうして学校を休んだんですか。昨天为什么没来上学？

- | | |
|--------------|----------|
| A 休むつもりだから。 | 因为打算要休息。 |
| B 風邪を引いたから。 | 因为感冒了。 |
| C 休むはずがないから。 | 因为不可能休息。 |

(5) 先生、このレポート、見てくださいませんか。老师能帮忙看一下这份报告吗？

- | | |
|-----------------|-----------|
| A ありがとう。おかげさまで。 | 谢谢，托你的福。 |
| B 見たらどうですか。 | 你看一下，怎么样？ |
| C はい、後で見ます。 | 好的，待会儿看。 |

6.1 学校で、先生が話しています。学校里，老师正在讲话。

ええ、皆さん、これから宿題について説明します。宿題は、毎日 4 ページにしていますね。昨日は、3 ページから 6 ページまでですから、今日は 7 ページからです。大丈夫ですか。それから、来週の小テストは 3 ページから 12 ページまでの内容です。週末は、しっかりと勉強しておいてくださいね。

那个，同学们，接下来我说一下作业。作业，咱们每天做 4 页，对吧。昨天从第 3 页做到了第 6 页，所以，今天从第 7 页开始。没问题吗？然后，下周的小测考第 3 页考到第 12 页的内容。周末请好好学习哦。

(1) 今日の宿題は、何ページから何ページまでですか。

今天的作业是从第几页到第几页？

- | | |
|-----------|-------------------|
| A 3 ~ 6 页 | <u>B 7 ~ 10 页</u> |
| C 3 ~ 7 页 | D 7 ~ 12 页 |

6.2 女: 全然涼しくなりませんね。エアコン、壊れます？*

完全不凉呢。空调坏了吗？

男: 本当。全然音がしませんね。電源は入れましたか。

真的呢。完全没有声音。电源接通了吗？／开了吗？

女: ちゃんと入れてあります。ボタンも押しましたよ。

接通了呀。按钮也按了哦。

男: 壊てるのかな。修理してもらいましょう。

是不是坏了呢……让人来修理吧。

* “～ますか。”在口语中可以说成“～ます？”，句尾读升调，表示疑问。

(2) 女の人はどうしてエアコンが壊れたと思いますか。女人为什么觉得空调坏了？

- A 因为不凉快 B 因为没有声音 C 因为没法按按钮 D 因为没修理

6.3 男: 部長、13日の飛行機なんですけど*、台風が近づいている影響で、キャンセルされてしまいました。どうしましょうか。

部长，13日的是飞机啊，因为台风靠近的影响被取消了。怎么办呢？

女: じゃ、その次の日、14日のチケットを取ってください。

那，就买第二天，14日的票。

男: 14日はもう空席がないようです。15日なら、まだあるようです。

14日好像已经没空位了。15日的话，好像还有。

女: 会議は15日の午後からだけど、15日の飛行機で間に合う？

会议是15日下午开，15日的飞机来得及吗？

男: 15日だと、午後の出発ですので、ホテルに到着するのは、5時半ごろになりますね……確かに、間に合いそうにありません。では、やっぱり新幹線にしましょうか。

15日的话是下午出发，所以到宾馆应该是5点半左右……确实，可能来不及。那，还是坐新干线去吧？

女: 飛行機のほうが早いけどな。まあ、いいか。そうしよう。

飞机更快呢。哎，算了。就那么办吧。

* “～んだけど” “～んですが”，作为引子，引出下文。

(3) 女の人はどうして15日の飛行機に乗らないのですか。

女人为什么不坐15日的飞机？

- A 因为受台风影响取消了 B 因为已经没有空座了

- C 因为来不及参加下午的会议 D 因为不如新干线快

6.4 男: すみません。スターカフェってご存じですか。

不好意思，请问，您知道“星之咖啡”吗？

女: はい。この道をまっすぐ行って、左に曲がってください。それから、二つ目の角を右に曲がると、スターカフェが見えるはずです。

知道。这条路直走，左转。然后，第二个拐角处右转，应该就能看见星之咖啡了。

男：やっぱり、この地図にもそう描いてあります。でも、さっき行ってみたら、

そこにスターカフェはありませんでした。

果然，地图上也是这么画的。但是我刚才去看了，那里没有星之咖啡。

女：ええ、そうでしたか。私、先月行ったばかりなので、そこにあるはずだと思ったんだけどな。じゃ、地図のアプリで見てみましょう。……スターカフェ……ありました。まっすぐ行って、左に曲がって、二つ目の角を右に曲がって、あ、ここから^{*}もう少し歩く必要があります。そこから^{*}100メートルぐらい歩いたら、着きます。なるほど、引っ越したんですね。前より、少し遠くなつたみたいです。

啊，这样啊。我上个月刚去过，所以以为理应在那里。那，我们看地图APP吧。……星之咖啡……有了。直走，左转，第二个拐角处，右转，啊！从这儿还需要再走几步。从那儿大概走100米左右就到了。原来如此，是搬地方了。好像比之前稍微远了一点。

男：助かりました！アプリって道を調べるのにすごく便利ですね。ありがとうございました！

帮了我大忙了。APP，查路线真的很方便呢。谢谢您了！

(4) 男の人はどうしてスターカフェの場所を間違いましたか。

男人为什么弄错星之咖啡的地址？

A 因为丢了地图 B 因为 APP 指了一条错误的路

C 因为上个月刚去过星之咖啡 D 因为星之咖啡搬地方了

(5) 女の人はスターカフェが角を曲がったところにあると思いました。

どうしてですか。

女人以为星之咖啡在拐角处，为什么？

A 因为丢了地图 B 因为 APP 指了一条错误的路

C 因为上个月刚去过星之咖啡 D 因为星之咖啡搬地方了

* 看着APP，一边指一边说：“ここから（从这儿……）”。如果视线从APP处移开，在脑中思考的话，可以说“そこから（从那儿……）”，此时也可以认为“そこ”指代上文讲到的“那儿”。